



style

VEGA®
ITALIAN STYLE FOR LIFTS

ITALIANO
ENGLISH



STYLE

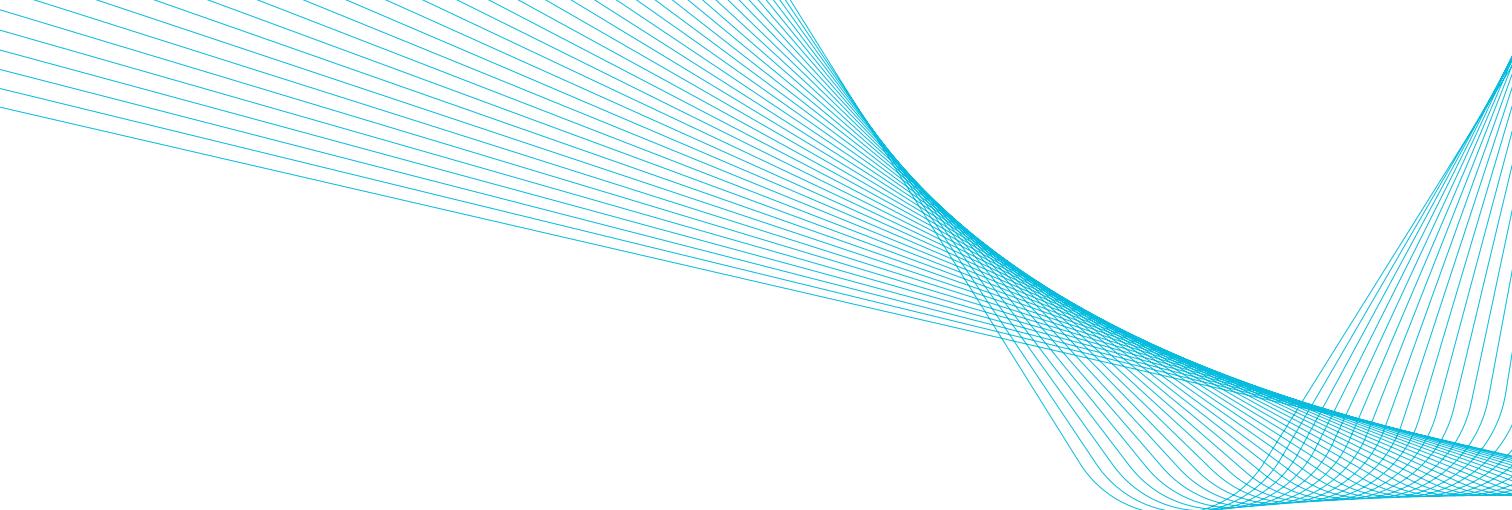


Vega Style è la divisione specializzata di Vega che realizza display, buttoniere e pulsanti per ascensori e piattaforme elevatrici. Questi accessori nascono dall'estro creativo e stilistico dei progettisti e designer Vega. Vengono sviluppati attraverso un'intensa ricerca dei materiali più innovativi ed ecocompatibili. Rispettano precise regole di ergonomia favorendo anche utenti con ridotte capacità sensoriali. Sono prodotti in Italia per portare un livello superiore di stile in ascensore.

Vega style is the specialised division for display, push-buttons and operating panels for lifts. These accessories come from a creative and stylish inspiration of Vega designers. They are developed through an intense research of innovative and eco-friendly materials. They respect precise ergonomic rules allowing an easy usage to the users with low sensorial ability. They are totally designed and manufactured in Italy.







I SOGNI ELEVANO IL MONDO.

Sono i sogni a dare forma alle cose. Perché i sogni sono il motore del mondo. Dall'idea prende vita il progetto, dal progetto nasce qualcosa di unico.

UN PREMIO ALL'ALTO DESIGN ITALIANO.

Good Design Award 2015, lo storico evento di Chicago che seleziona le eccellenze del design provenienti da tutto il mondo, premia Brick Touch di Vega. L'unica pulsantiera al mondo in Corian® DuPont™. Display dot matrix, pulsanti concavi sensibili al tocco. Ergonomica e traslucente, igienica ed eco-friendly. Brick Touch nasce da un progetto che scaturisce dall'immaginazione. Quella forza che ti spinge a puntare in alto e a superare limiti della realtà. Dove il tempo si annulla e lascia spazio alle emozioni.

MISSIONE VEGA STYLE.

Creare prodotti con uno stile così esclusivo da trasformare l'ascensore in un elemento d'arredo. Questa è la filosofia di Vega Style Lift. Qui la ricerca della perfezione estetica incontra il concetto del lusso contemporaneo. La scelta della forma e del colore si fonde con una minuziosa attenzione ai dettagli. L'approccio minimale del design italiano dà vita a prodotti raffinati e robusti, con uno stile di livello superiore.

QUALITÀ VEGA, QUALITÀ VERA.

Vega collabora con architetti e designer di livello internazionale per progettare nuove soluzioni estetiche per display, pulsanti e bottoniere integrando stile e armonia. Il suo reparto di ricerca e sviluppo Vega Lab seleziona e combina vetro, acciaio, marmo, legno pregiato, corian e materiali innovativi. Vega collabora con Steel Color, brand leader negli acciai speciali, per offrire finiture in acciaio che rappresentano il top di gamma nel settore.

DREAMS LIFT THE WORLD.

Dreams shape things. Because dreams are the driving force of the world. From the idea a project arises and from the project something unique is realised.

THE AWARD TO THE HIGH ITALIAN DESIGN.

GOOD DESIGN™ 2015, the oldest and the world's most recognized program for design excellence worldwide, awards the amazing innovation Brick Touch: the only fixture for lifts in the world made in one block, solid Corian® DuPont™. Dot matrix position indicator and touch sensitive concave push buttons. Ergonomic, translucent, hygienic and eco-friendly. Brick Touch comes from imagination. Imagination doesn't have borders. It is a space outside reality, where there is no time, only emotions.

VEGA STYLE MISSION.

To create products characterized by such a style that makes the lift appear as an element of decor. This is Vega Style Lift philosophy. Here, the search of perfection meets the contemporary splendour. Care of shape, sobriety of colour and attention to details are decisive elements. Minimalist products in perfect Italian design makes refined and long-lasting solution, with an upper level style.

VEGA QUALITY, TRUE QUALITY.

Vega co-operates with architects and designers with experience of international repute to create aesthetic solution for your lifts. The specialized experts of Vega Lab test and combine new materials such as glass, steel, marble, corian and refined wood. About quality of material, the synergy with Steel Color (lead firm in the field of specialised steels) allows to guarantee the best steels finishes in the world.



Il più famoso
premio al mondo
per eccellenze
di design.

The World's most
recognized public
certification for
consumer design
excellence.

Vega vince il Good Design Award 2015 (Chicago) grazie
all'innovativa Brick Touch. Vega è stata premiata come l'azienda
più innovativa insieme alle più importanti multinazionali nel mondo.

Vega is the winner of the Good Design Award 2015 (Chicago)
thanks to the innovative Brick Touch. Vega has been selected
as one of the most innovative companies together with the
most famous multinationals all over the world.

BOTTONIERE OPERATING PANELS

Ogni pulsantiera rappresenta qualcosa
di speciale, ognuna con il suo stile
differente rende unico il tuo arredo.

Every Fixture represent something
special, everyone with different style
that makes amazing your decor.

DISPLAY

Infiniti modi di personalizzare
i tuoi display grazie alla nuova
gamma di TFT.

You can always customize
your style with the possibility
to have on your TFT every
kind of picture.

Marble Touch	08
Brick Touch	09
Venice Touch	10
Venice	11
Italia Soft	12
Tosca	13
Florence	14
Aida	16
Bugatti	17
Colonna	18

DISPLAY TFT / TFT DISPLAY

Iris 2.8	22
Iris 4.3	24
Iris 5.7	26
Iris 7	28
Iris Excellence	30
Iris Touch	32

DISPLAY LCD / LCD DISPLAY

Icaro	34
Tricolor	36
LCD400	38

DISPLAY LED / LED DISPLAY

Eco	39
DSP600	40

PULSANTI PUSH BUTTONS

Ciascuno permette di creare diverse soluzioni per le tue bottoniere di piano e cabina.

All of them allow several solutions for COP's and LOP's.

Achille	42
Venus XL	44
Italo	46
Ulisse	48
Ercole	49
Elios	50
Giunone	51

ACCESSORI ACCESSORIES

Innovazione e alta tecnologia a portata di mano.

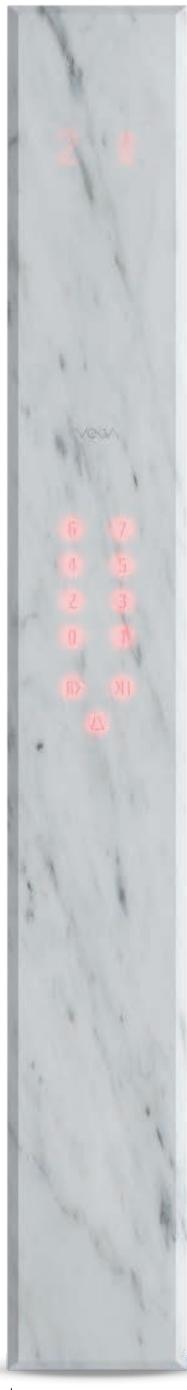
Functionality innovation and high technology.

LEM800-801	54
EL00	55
EL LINE	56
Venus Lem	57
Ambra	58
Diamond	59
I-Button	60
I-Button Evo	62
I-Button Evo Plus	62
KL Key	64
TAG	65





Bottoniere Operating panels



MARBLE TOUCH



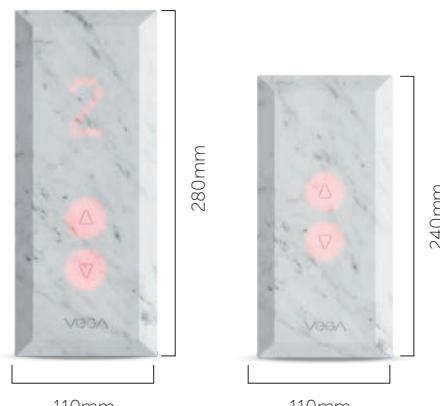
Bottoniera in marmo con tecnologia touch.
Marble fixture with touch technology.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Monoblocco di MARMO di Carrara o BIANCO CRISTALLINO.
- Scatola e piastra di supporto in lamiera zincata.
- Fissaggio a scatto nascosto con vite di sicurezza per le buttoniere di piano.
- Fissaggio a cerniera apribile nascosto per le buttoniere di cabina.
- Predisposta con display DMX601/602/603 (display led).
- Predisposta con pulsanti Touch disponibili nelle versioni: bianco (PUL900), rosso/ blu (PUL901).
- Simboli dei pulsanti incisi.
- Su richiesta loghi e testi incise / retroilluminati.
- Possibilità di personalizzazione.

MAIN FEATURES

- Car and landing operating panel in Carrara or Crystalline White marble unit.
- Supporting plate and box in galvanized steel sheet.
- Automatic hidden fixing with safety screw for Lop's.
- Hidden fixing with opening hinge for Cop's.
- Suitable for DMX601/602/603 (led display) position indicator.
- Suitable for touch push buttons in white (PUL900) and red/blue (PUL901).
- Engraved push buttons' legend.
- Backlit / engraved logos and text on demand.
- Available in customizable models.





BRICK TOUCH

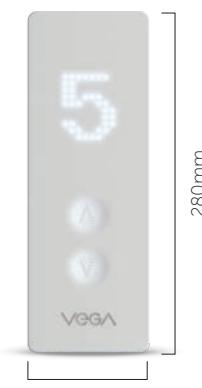
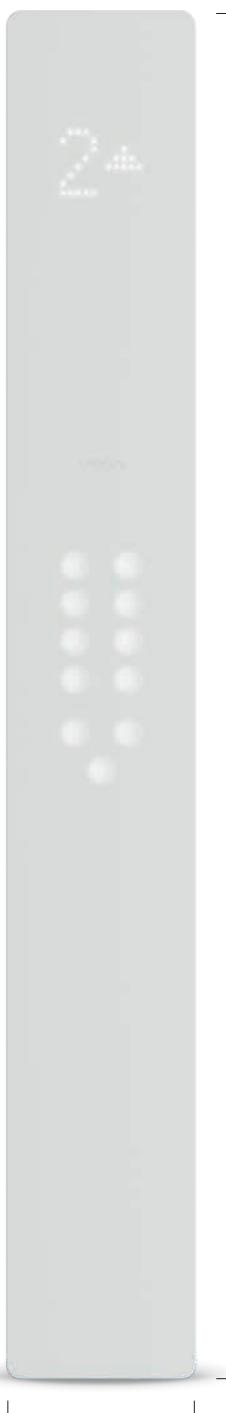
Bottoniera in Corian® Dupont™, ergonomica e traslucente e con tecnologia touch.
Ergonomic, translucent Corian® Dupont™ fixture with touch technology.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Bottoniera in Corian® Dupont™.
- Scatola e piastra di supporto in lamiera zincata.
- Fissaggio a scatto nascosto con vite di sicurezza per le bottoniere di piano.
- Fissaggio a cerniera apribile nascosto per le bottoniere di cabina.
- Predisposta con display DMX601/602/603 (display led).
- Predisposta con pulsanti Touch disponibili nelle versioni: bianco (PUL900), rosso/ blu (PUL901).
- Simboli dei pulsanti incisi.
- Su richiesta loghi e testi incise / retroilluminati.
- Possibilità di personalizzazione.

MAIN FEATURES

- Corian® Dupont™ car and landing operating panel.
- Supporting plate and box in galvanized steel sheet.
- Automatic hidden fixing with safety screw for Lop's.
- Hidden fixing with opening hinge for Cop's.
- Suitable for DMX601/602/603 (led display) position indicator.
- Suitable for touch push buttons in white (PUL900) and red/blue (PUL901).
- Engraved push buttons' legend.
- Backlit / engraved logos and text on demand.
- Available in customizable models.



Bottoniere Operating panels



VENICE TOUCH



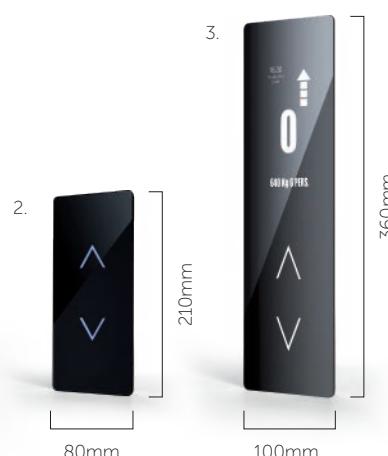
Pulsantiera in vetro specchiato per piano e cabina.
Mirrored glass car & landing operating panel.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Spessore vetro STOPSOL: 4 mm.
- Classe vetro 2B2: trattamento con vernice di sicurezza (Gp-safe) conforme alle norme EN12600:2004.
- Scatola in metallo.
- Piastra di supporto in metallo.
- Fissaggio a scatto nascosto per le buttoniere di piano.
- Fissaggio a cerniera apribile nascosto per le buttoniere di cabina.
- Predisposizione per display IRIS ad alta risoluzione.
- Predisposizione per pulsanti touch (PUL1000) disponibili nelle versioni bianchi e rosso/blu.
- Alta affidabilità della tecnologia touch Vega.
- Possibilità di personalizzazione.
- Su richiesta loghi e testi retroilluminati.

MAIN FEATURES

- Thickness of STOPSOL glass: 4 mm.
- Glass class 2B2: manufacturing process of securing varnish protection (Gp-Safe) in compliance with EN12600:2004.
- Metal back boxes.
- Metal support plate.
- Automatic hidden fixing for Lop's.
- Hidden fixing with opening hinge for Cop's.
- Suitable for IRIS high resolution position indicators.
- Suitable for touch push buttons (PUL1000) available in white and red/blue colour.
- High reliability of touch technology by Vega.
- Available in customizable models.
- Backlit logos and text on demand.



COLORI VETRO / GLASS COLOURS

- Bianco Float / Float white
- Bianco Light / Light white
- Nero / Black
- Specchiato Bronzo / Mirrored bronze
- Specchiato Champagne / Mirrored Champagne

1. Piastra di piano con tft IRIS 4.3" e freccia / Landing panel with indicator (IRIS4.3) and arrows.
2. Piastra di piano con freccia / Landing panel with arrows.
3. Colonna / Column.



VENICE



Pulsantiera in vetro per piano e cabina.
Glass car and landing operating panel.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Spessore vetro: 4 mm.
- Classe vetro 2B2: trattamento per plastica protettiva (Gp-safe) conforme alle norme EN12600:2004.
- Scatola e piastra di supporto in metallo.
- Fissaggio a scatto nascosto per le buttoniere di piano.
- Fissaggio a cerniera apribile nascosto per le buttoniere di cabina.
- Cabina predisposta per IRIS 7" tft.
- Buttoniere di piano predisposte per montaggio IRIS 4.3, IRIS 2.8 e display ICARO.
- Predisposta per il montaggio dei pulsanti ACHILLE.
- Possibilità di personalizzare la buttoniera con testi, loghi e colori individuali.

MAIN FEATURES

- Glass thickness: 4 mm.
- Glass class 2B2: manufacturing process of plastic protection (Gp-Safe) in compliance with EN12600:2004.
- Metal back boxes and support plate.
- Automatic hidden fixing for Cop's.
- Hidden fixing with opening hinge for Cop's.
- Cop's version suitable for IRIS 7" HD position indicator.
- LOP's version suitable for IRIS 4.3, IRIS 2.8 HD and ICARO position indicators.
- Suitable for ACHILLE push buttons mounting.
- Available panels with individual patterns, text or logos.

COLORI VETRO / GLASS COLOURS

1. Bianco Float / Float white
2. Bianco Light / Light white
3. Nero / Black



Bottoniere

Operating panels



210mm

ITALIA SOFT

Bottoniera di piano e cabina piana.
Cop's and Lop's faceplate.



FUNZIONI PRINCIPALI

- Tipologia: piastra piana in acciaio inox spessore 2mm.
- Larghezze: 75-96-185-200 mm.
- Opzionale: scatola in plastica o in lamiera zincata.
- Finiture: scotch brite, lucido, pvd oro satinato e lucido, blu lucido.
- Fissaggio: con viti a vista.
- Nuovo fissaggio: tramite PEM, senza viti a vista.

MAIN FEATURES

- Types: 2 mm thick stainless / steel faceplate.
- Widths: 75-96-185-200 mm.
- Optional: plastic or zinc-coated plate for box.
- Finishes: scotch brite or polished steel, satin or polished gold pvd, polished blue.
- Fixing: by visible screws.
- New fixing: by studs, without visible screws.



DIMENSIONI /
DIMENSIONS
90x280 mm



DIMENSIONI /
DIMENSIONS
90x190 mm



DIMENSIONI /
DIMENSIONS
90x230 mm



75mm

190mm



75mm

235mm



TOSCA



Bottoniera di piano e cabina con doppia finitura.
Panel with double stainless steel finishes.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Piastra piegata in acciaio inox spessore 1,2 mm.
- Adatto a ristrutturazioni.
- Disponibili in 3 larghezze: 101, 201 e 300 mm (spessore 1,5mm).
- Fissaggio a parete, senza opere murarie.
- Finiture e colori combinabili tra corpo piastra e inserto area pulsanti.

MAIN FEATURES

- 1.2 mm thick st/st surface mount faceplate.
- Suitable for renovation.
- Available in 3 widths: 101, 201 or 300 mm (thickness 1,5mm).
- Fixing wall mounting, without cutting or patching.
- Finishes and colours combinable between plate and insert buttons area.

MODELLI FINITURE / FINISHES TYPES

Scotch brite / Scotch brite steel
Lucido / Mirror steel
Pvd oro satinato / Satin gold
Pvd oro lucido / Mirror gold
Blu night / Blue night
Pvd Nero lucido / Mirror black steel



Bottoniere Operating panels



1200mm

201mm

FLORENCE

Bottoniera di piano e cabina per modernizzazioni.
Landing and car operating panels for modernizations.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Piastra piegata in acciaio inox spessore 1,2 mm.
- Adatto a ristrutturazioni.
- Disponibile in 3 larghezze: 101, 201 e 300mm (spessore 1,5mm).
- Fissaggio a parete, senza opere murarie.
- Finiture in inox scotch brite, inox lucido, pvd oro satinato, pvd oro lucido.

MAIN FEATURES

- 1.2 mm thick st/st surface mount faceplate.
- Suitable for renovation.
- 3 widths available: 101, 201 or 300 mm (thickness 1,5mm).
- Fixing wall mounting, without cutting or patching.
- Finishes in mirror PVD gold, satin PVD gold, inox scotch brite, inox mirror.



257mm

101mm

Bottoniere Operating panels

FLORENCE LOP Pulsantiere di piano / Landing operating panels



PIASTRA ORO CON
PARTICOLARE
FORMA TFT / GOLD
COP'S WITH SPECIAL
TFT

PIASTRA DI CABINA
IN INOX LUCIDO
CON IRIS 7" / COP
IN MIRROR FINISH
WITH IRIS 7"

LINEA DUPLEX / DUPLEX LINE

Bottoniere

Operating panels



1200mm

AIDA

Piastre di cabina e piano con testate metalliche.
Landing and car operating panels with metal end caps.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Adatto a ristrutturazioni.
- Disponibili in 4 larghezze (65-85-101-201 mm).
- Fissaggio a parete, senza opere murarie.
- Finiture in inox scotch brite, inox lucido, pvd oro satinato, pvd oro lucido.
- Testate in zama cromate o dorate.
- Testate piatte (AIDA STANDARD) o testate curve (AIDA CURVE) sono disponibili per tutti i modelli.
- Piastra piegata in acciaio inox spessore 1,2 mm per larghezza 201.
- Piastra piegata in acciaio inox spessore 1 mm per larghezza 101.
- Opzionale AIDA con testate curve (AIDA CURVE).

MAIN FEATURES

- Suitable for renovation.
- 4 widths available (65, 85, 101, 201mm).
- Fixing wall mounting, without cutting or patching.
- Finishes in inox scotch brite, inox mirror, gold scotch brite, gold mirror.
- Zamak, chrome or golden head kit.
- Flat end caps (AIDA STANDARD) or curved (AIDA CURVE) are available for all types.
- 1.2 mm thick st/st surface mount faceplate for 201 width.
- 1 mm thick st/st surface mount faceplate for 65,85,101 width.
- Optional AIDA with curved end caps (AIDA CURVE).



AIDA
CURVE 65



AIDA
CURVE 85



AIDA
CURVE 100



AIDA 65



AIDA 85



AIDA 100

Bottoniere Operating panels



BUGATTI



Bottoniera di piano imbutita.
Deep drawn landing operating panel.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Bottoniera di piano imbutita a montaggio superficiale.
- Acciaio inox spessore 0.7mm.
- Dimensioni: 230mm x 75mm x 18mm.
- Disponibile nella versione 1 foro pulsante, 1 foro pulsante + display ICARO, 2 fori pulsanti, 2 fori pulsanti + 1 display ICARO, 3 fori pulsanti.
- Su richiesta è possibile realizzare anche la finitura oro satinato e oro lucido nonché la verniciatura.
- Finiture standard: scotch brite.
- Montaggio rapido senza viti a vista con fissaggio nascosto a mezzo telaio in plastica con meccanismo a cursore.
- Permette la personalizzazione del logo.

LINEE SPECIALI / SPECIAL LINES



Nero / Black



Madreperla /
Pearl colour



Bugatti lucida
(cromo e oro) /
Mirrored Bugatti
(chrome and gold)



Bugatti oro lucida
e oro satinato /
Bugatti in gold
(brushed or mirrored)

MAIN FEATURES

- Deep drawn landing surface mounted faceplate.
- Stainless steel body with thickness 0.7mm.
- Size: 230mmx75mmx18mm.
- Available for a single push button, 2 push buttons, 3 push buttons, 1 landing LCD Icaro with maximum double push buttons.
- Standard finishes: Scotch Brite.
- Special finishes: golden satin and mirror and colored varnishing.
- Quick fixing on the wall without visible screws with an hidden plastic blocking tool.
- Logo can be printed.



BUG#01V000_L
BUG#01V000_S



BUG#02V000_L
BUG#02V000_S



BUG#03V000_L
BUG#03V000_S



BUG#01V000_L
BUG#01V000_S



BUG#02VDI1W_L
BUG#02VDI1W_S

Bottoniere Operating panels



COLONNA



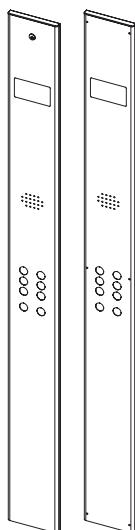
Colonna ad altezza cabina adatta per modernizzazioni.
Full height cabin column suitable for renovation.

MODELLO FLORENCE E AIDA

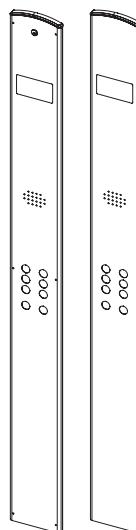
- Modello con testate superiore FLORENCE (201 e 300mm) o AIDA:
 - apribile con sistema vasistas e chiave (sia per modello FLORENCE che AIDA);
 - fissaggio con viti (sia per modello FLORENCE che AIDA).
- Altezza personalizzabile.
- Spessore 1.2mm.
- Non necessita di scatola.
- Finiture disponibili: inox scotch brite, lucido, pvd oro lucido o satinato.

FLORENCE AND AIDA MODEL

- Model with superior end caps FLORENCE (201 and 300mm) or AIDA:
 - column can be opened by an opening system Vasistas with key (both for FLORENCE and AIDA model);
 - fixing by screws (both for FLORENCE and AIDA model).
- Customizable height.
- 1.2mm thickness of stainless/steel faceplate.
- Box behind is not necessary.
- Available finishes: scotch brite st/steel , mirror, gold pvd, gold pvd mirrored.



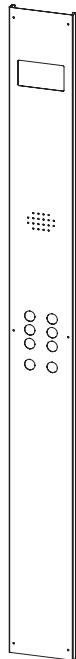
COLONNA Aida con chiave /COLONNA AIDA con fissaggio viti.
AIDA column with key /
AIDA column with fixing by screws.



COLONNA Florence con chiave /COLONNA FLORENCE con fissaggio viti .
FLORENCE column with key / FLORENCE column with fixing by screws.

Bottoniere

Operating panels



PC9 standard

MODELLO PC9

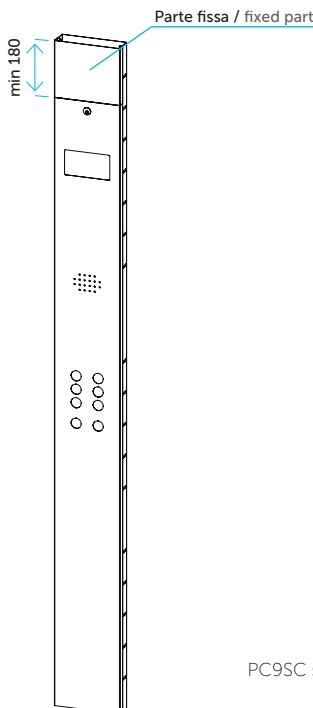
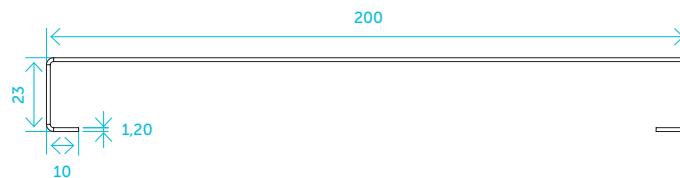
Colonna completamente personalizzabile.

- Colonna personalizzabile completamente con scelta profilo a C o ad U.
- Spessore da 1,2 o 2mm.
- Fissaggio con viti.
- Non necessita di scatola.
- Disponibile una dimensione standard (v. disegno).
- Finiture disponibili: inox scotch brite, lucido, pvd oro lucido o satinato.

PC9 MODEL

Completely customizable column.

- Completely customizable column with a 'C' or "U" profile.
- 1.2mm thickness of stainless/steel faceplate.
- Fixing by screws.
- Box behind is not necessary.
- Available finishes: scotch brite st/steel, mirror, gold pvd, gold pvd mirrored.
- A standard dimension is available(see the picture).



PC9SC standard

MODELLO PC9SC

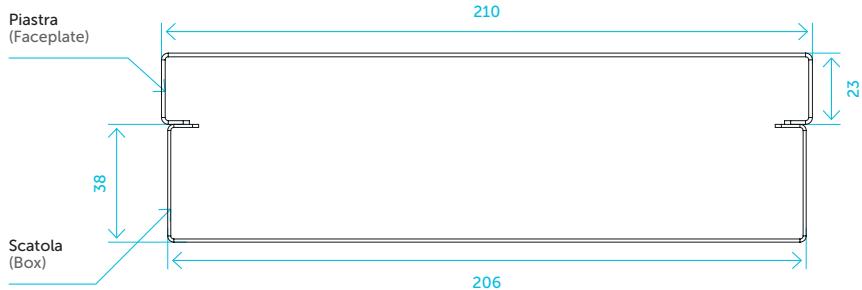
Colonna apribile con parte fissa superiore.

- Apertura con sistema Vasistas e chiave.
- Larghezza 210mm e altezza personalizzabile.
- Montaggio a filo o superficiale.
- Spessore 1,2mm.
- Finiture disponibili: inox scotch brite, lucido, pvd oro lucido o satinato.

PC9SC MODEL

Opening column with fixed superior part.

- Opening with system Vasistas and key.
- Weight 210mm and customizable height.
- Flush mounting or surface mounting.
- 1.2mm thickness of stainless/steel faceplate.
- Available finishes: scotch brite st/steel, mirror, gold pvd, gold pvd mirrored.









IRIS 2.8"



Display TFT di piano.
High resolution landing position indicator.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Facile configurazione tramite PC.
- Aggiornamento tramite SD Card.
- Completamente personalizzabile (sfondo, frecce, piani e segnali).
- UNI EN 81-70.
- Funzione stand-by.
- Tastierino a bordo per le principali funzioni (volume, interfaccia di comunicazione, primo piano, luminosità, durata stand-by).
- Luce di cortesia.
- Comunicazione: seriale Vega, CAN, RS485, parallela, per pilotaggio sensori magnetici.
- Case di protezione e fissaggio.
- Montaggio: sia verticale che orizzontale.

MAIN FEATURES

- Easy configuration via PC.
- Updating by SD Card.
- Customizable background, arrows, floors and signalling.
- UNI EN 81-70.
- Energy saving system mode (stand-by).
- Easy keypad for the selection of the main features (buzzer volume, communication interface, first floor, brightness, stand-by duration).
- Courtesy light.
- Communication interface: Vega serial, RS485, CAN, parallel and magnetic sensors.
- Mounting: protection case.
- Mounting: horizontal and vertical.

Display TFT TFT Display



Iris 2.8"



SIRIO

Easy software di programmazione dedicato / Easy dedicated programming software.

Dimensioni / Dimensions: 2.8"

Area visibile / Visible area: 42x55mm.

Risoluzione / Resolution: 240(RGB) x 320 -QVGA.

Pixel (mm): 0.18x0.18mm.

Colori / Colours: 65.000.

Consumo d'energia / Energy consumption: 150mA.

Alimentazione / Power supply: 12/24 Vdc.

Temperatura / Temperature range: -20/+70°C.

Ingombro / Encumbrance: 70x110 mm.

Display TFT

TFT Display



IRIS 4.3"



EN 81-70

Display alta risoluzione piano e cabina.
High resolution landing and car position indicator.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Facile configurazione tramite PC.
- Aggiornamento tramite SD Card.
- Completamente personalizzabile (sfondo, frecce, piani, logo e segnali).
- UNI EN 81-70.
- Inserimento immagini e audio (per i display di cabina).
- Funzione stand-by.
- Tastierino a bordo per le principali funzioni (volume, interfaccia di comunicazione, primo piano, luminosità, durata stand-by).
- Luce emergenza integrata (per i display di cabina).
- Comunicazione: seriale Vega, CAN, RS485, parallela, per pilotaggio sensori magnetici.
- Case di protezione e fissaggio.
- Montaggio: sia verticale che orizzontale.
- Calendario (per display di cabina).

MAIN FEATURES

- Easy configuration via PC.
- Updating by SD Card.
- Customizable background, arrows, floors, logo and signalling.
- UNI EN 81-70.
- Customizable background with pictures and sounds (for car position indicators).
- Energy saving system mode (stand-by).
- Easy keypad for the selection of the main features (buzzer volume, communication interface, first floor, brightness, stand-by duration).
- Integrated emergency light (for car position indicators).
- Communication interface: Vega serial, RS485, CAN, parallel and magnetic sensors.
- Mounting: protection case.
- Mounting: horizontal and vertical.
- Calendar (for car position indicators).

OPZIONALE / OPTIONAL

- Sintesi vocale / Voice synthesizer.
IRIS 4.3" ANTIVANDALO / VANDAL PROOF:
 - Spessore vetro 10mm / 10mm glass thickness.
 - Tenuta stagna / Watertight seal.

Display TFT TFT Display



Iris 4.3" verticale e orizzontale /
Vertical and horizontal Iris 4.3".



SIRIO

Easy software di programmazione dedicato / Easy dedicated programming software.

Dimensioni / Dimensions: 147x79 mm.

Area visibile / Visible area: 95.3 x 53.8 mm.

Scasso / Cut out: 95.3 x 53.8 mm (R3.15).

Ingombro / Encumbrance: 160x80

Risoluzione / Resolution: 480(RGB) x 272 -WVGA.

Pixel (mm): 0.198x0.198mm.

Colori / Colours: 65.000.

Consumo d'energia / Energy consumption: 220mA.

Alimentazione / Power supply: 12/24 Vdc.

Temperatura / Temperature range: -20/+70°C.

Versione parallela (Ingressi un polo per piano) / parallel version (inputs 1 pole for floor): connettori precablati.

Cablaggio / Wiring: Connettori precablati / wiring connectors.

Display TFT

TFT Display



IRIS 5.7"



Display tft per cabina.
Car tft position indicator.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Facile configurazione tramite PC.
- Aggiornamento tramite SD Card.
- Completamente personalizzabile (sfondo, frecce, piani, logo e segnali).
- UNI EN 81-70.
- Inserimento immagini e audio.
- Funzione stand-by.
- Tastierino a bordo per le principali funzioni (volume, interfaccia di comunicazione, primo piano, luminosità, durata stand-by).
- Luce emergenza integrata.
- Comunicazione: seriale Vega, CAN, RS485, parallela, per pilotaggio sensori magnetici.
- Montaggio: sia verticale che orizzontale.
- Calendario.
- Sintesi vocale integrata.

MAIN FEATURES

- Easy configuration via PC.
- Updating by SD Card.
- Customizable background, arrows, floors, logo and signalling.
- UNI EN 81-70.
- Customizable background with pictures and sounds
- Energy saving system mode (stand-by).
- Easy keypad for the selection of the main features (buzzer volume, communication interface, first floor, brightness, stand-by duration).
- Integrated emergency light.
- Communication interface: Vega serial, RS485, CAN, parallel and magnetic sensors.
- Mounting: horizontal and vertical.
- Calendar.
- Voice synthesizer on board

Display TFT TFT Display

IRIS 5.7": 115,20x86,40mm.

Area visible / Viewable Area.



SIRIO

Easy software di programmazione dedicato / Easy dedicated programming software.

Dimensioni / Dimensions: 149,1x125,1mm.

Area visibile / Visible area: 115,20x86,40mm.

Scasso / Cut out: 116 x 87,2 mm (R3).

Ingombro / Encumbrance: 160x198mm.

Risoluzione / Resolution: 320(RGB) x 240 QVGA.

Pixel (mm): 0,36x0,36mm.

Colori / Colours: 65.000.

Consumo d'energia / Energy consumption: 5W.

Alimentazione / Power supply: 12/24 Vdc.

Temperatura / Temperature range: -20/+70°C.

Versione parallela e seriale / Parallel + Serial version.

Cablaggio / Wiring: connettori precablati / pre-wiring connectors.

Display TFT

TFT Display



IRIS 7"



Display alta risoluzione di cabina.
Car high resolution position indicator.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Facile configurazione tramite PC.
- Completamente personalizzabile (sfondo, frecce, piani, logo e segnali).
- UNI EN 81-70.
- Inserimento immagini e audio.
- Funzione stand-by.
- Tastierino a bordo per le principali funzioni (volume, interfaccia di comunicazione, primo piano, luminosità, durata stand-by).
- Luce emergenza integrata.
- Comunicazione: seriale Vega, CAN, RS485, parallela, per pilotaggio sensori magnetici.
- Case di protezione e fissaggio.
- Montaggio: sia verticale che orizzontale.
- Sintesi vocale a bordo.
- Calendario.
- Disponibile aggiornamento software tramite porta USB alloggiata in un pulsante di cabina.
- Aggiornamento tramite USB/SD card.

MAIN FEATURES

- Easy configuration via PC.
- Customizable background, arrows, floors, logo and signalling.
- UNI EN 81-70.
- Customizable background with pictures and sounds.
- Energy saving system mode (stand-by).
- Easy keypad for the selection of the main features (buzzer volume, communication interface, first floor, brightness, stand-by duration)
- Integrated emergency light.
- Communication interface: Vega serial, RS485, CAN, parallel and magnetic sensors
- Mounting: protection case.
- Mounting: horizontal and vertical.
- Voice synthesizer on board.
- Calendar.
- Software updating is available by USB port on a button in the car.
- Updating by USB/SD card.

OPZIONALE / OPTIONAL

IRIS 7" ANTIVANDALO/ VANDAL PROOF:

- spessore vetro 10 mm / 10 mm glass thickness;
- tenuta stagna / watertight seal.

Display TFT TFT Display

IRIS 7": 154.1x86mm.

Area visible / Viewable Area.



Sfondi / Backgrounds.



SIRIO

Easy software di programmazione dedicato /
Easy dedicated programming software.



Scatola protettiva /
Protective case.

Dimensioni / Dimensions: 7".

Area visibile / Visible area: 154.1 x 86 mm.

Risoluzione / Resolution: 800(RGB) x 480 -WVGA.

Pixel (mm): 0.1926 x0.1179 mm.

Colori / Colours: 16m.

Consumo d'energia / Energy consumption: 360mA.

Alimentazione / Power supply: 12+24 Vdc ±10%.

Temperatura / Temperature range: -20/+70°C.

Ingombro / Encumbrance: 178x166mm.



Vetro avale / Oval lens.

Display TFT

TFT Display



Scatola protettiva /
Protective case.



SIRIO
Easy software di
programmazione dedicato.
Disponibile anche da
smartphone tramite App
Vega / Easy dedicated
programming software.
Available from smartphone
thanks to VEGA App



IRIS EXCELLENCE



EN 81-70

Display alta risoluzione per cabina, linea excellence.
Excellence line, high resolution car indicator.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Completamente personalizzabile (sfondo, frecce, piani, logo e segnali).
- Sintesi vocale integrata.
- Gestione immagini alta risoluzione.
- Riproduzione Musica e audio ad alta qualità.
- Riproduzione Video alta risoluzione.
- Orologio analogico e digitale.
- Interfaccia seriale e parallela.
- USB HOST Connectivity.
- Aggiornamento tramite USB.
- Connattività LAN (ETHERNET).
- Uscita video: HDMI.
- Colori: 16.8 M.
- Temperatura: -20/+70°C.
- Disponibile aggiornamento software tramite porta USB alloggiata in un pulsante di cabina.

MAIN FEATURES

- Customizable background, arrows, floors, logo and signalling.
- Voice synthesizer integrated.
- High resolution Images management.
- High performance for Music and audio.
- High performance for Video.
- Analog and digital clock.
- Serial and parallel interface.
- USB HOST Connectivity.
- Updating by USB.
- Connectivity LAN (ETHERNET).
- Video OUT-HDMI.
- Colours: 16.8 M.
- Temperature range: -20/+70°C.
- Software updating is available by USB port on a button in the car.

IRIS EXCELLENCE 7"

Risoluzione / Resolution: 800x480 pixel
Area visibile / Visible area: 154.1 x 86 mm
Alimentazione / Power supply: 12÷24 V DC ±10%
Ingombro / Encumbrance: 178x166x23 mm

IRIS EXCELLENCE 10" Touch opzionale / Optional

Risoluzione / Resolution: 1024x600 pixel
Area visibile / Visible area: 222.72 x 125.28 mm
Alimentazione / Power supply: 12÷24 V DC ±10%
Ingombro / Encumbrance: 250x190x21,5 mm

IRIS EXCELLENCE 15.6"

Risoluzione / Resolution: 1920x1080 pixel
Area visibile / Visible area: 344.2 x 193.5 mm
Alimentazione / Power supply: 12÷24 V DC ±10%
Ingombro / Encumbrance: 352x276x41 mm

Display TFT TFT Display



IRIS 7" EXCELLENCE:
154.1 x 86 mm

IRIS 10.1" EXCELLENCE:
222.72 x 125.28 mm

IRIS 15.6" EXCELLENCE:
344.2 x 193.5 mm

Area visible / Viewable Area.



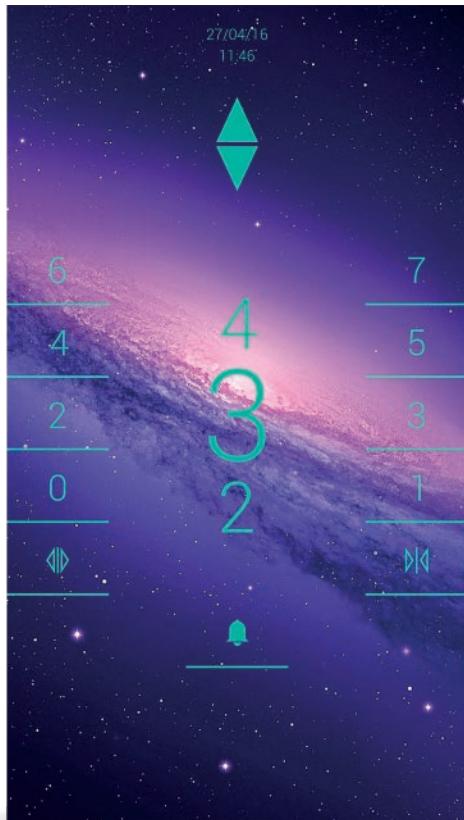
IRIS 7"

IRIS 10"

IRIS 15.6"

Display TFT

TFT Display



IRIS TOUCH



Display touch alta risoluzione.
High resolution touch display.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Completamente touch con sfondi, frecce, loghi e segnalazioni personalizzabili.
- Risoluzione Full HD.
- Configuratore da rete locale o via touch screen per personalizzazione della grafica.
- Editor e menù user-friendly.
- Adatto per installazioni di cabina.
- Funzionamento in seriale o parallelo.
- Supporto in vetro temprato 5 mm.
- Possibilità di aggiornare video e musica.
- Sintesi vocale integrata.
- Orologio integrato.
- Connessione a internet per aggiornamenti news/meteo/orologio.
- Colori: 16.8 M.
- Temperatura: -20/+70°C.
- Disponibile aggiornamento software tramite porta USB alloggiata in un pulsante di cabina.

MAIN FEATURES

- Completely touch with customizable background, arrows, floors, logo and signalling.
- Full HD resolution.
- Editor via local network or touch screen on display for setting Graphic.
- User-friendly menu and Editor.
- Suitable for Cop's installations.
- Serial and parallel operation.
- Tempered glass support thickness 5mm.
- Possibility to update video and music.
- Voice synthesizer integrated.
- Clock integrated.
- Internet access for updating of news, weather condition and clock.
- Colours: 16.8 M.
- Temperature range: -20/+70°C.
- Software updating is available by USB port on a button in the car.

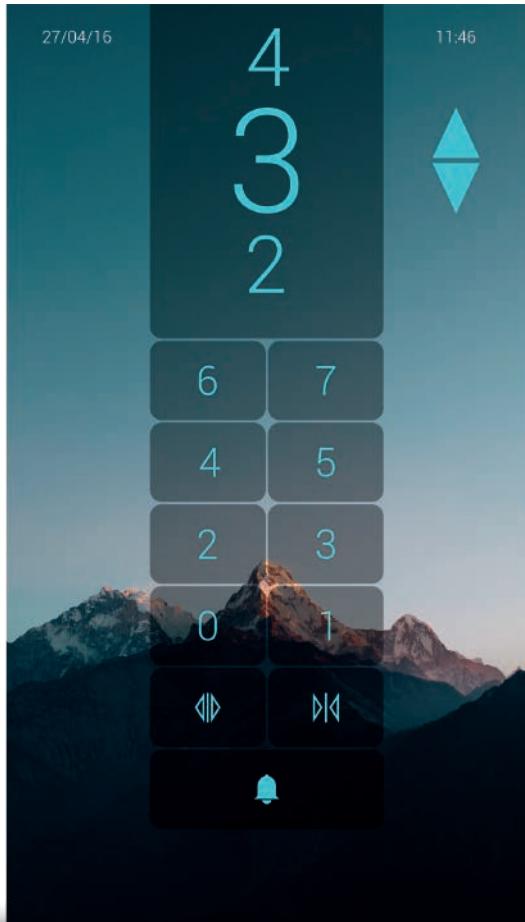
IRIS TOUCH 15.6"

Risoluzione / Resolution: 1920x1080 pixel
Alimentazione / Power supply: 12÷24 V DC ±10%
Ingombro / Encumbrance: 400X300X50 mm

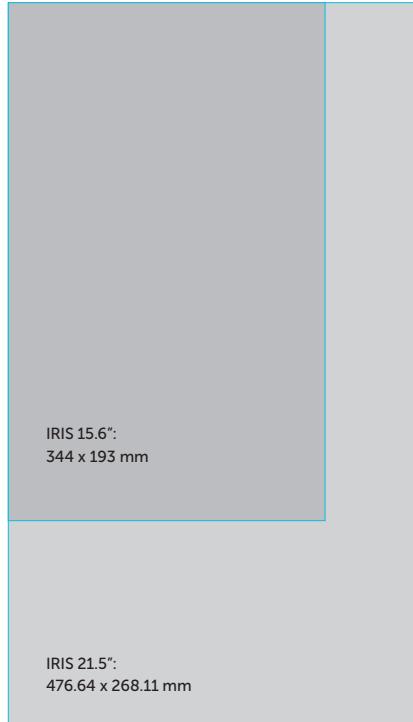
IRIS TOUCH 21.5"

Risoluzione / Resolution: 1920x1080 pixel
Alimentazione / Power supply: 12÷24 V DC ±10%
Ingombro / Encumbrance: 506x303x71 mm

Display TFT TFT Display

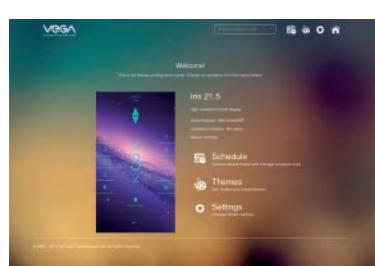


Area visible /
Viewable Area



IRIS 15.6":
344 x 193 mm

IRIS 21.5":
476.64 x 268.11 mm



GENIUS

Software di programmazione dedicato per IRIS
TOUCH 21.5" / IRIS TOUCH 21.5" dedicated
programming software



15.6 - 21.5"

Grafiche personalizzabili /
Customizable graphics



Sportello di servizio
(opzionale) /
Service Cabinet
(optional)

Tastierino
numerico
e pulsanti
(opzionale) /
Keypad and
push buttons
(optional)



Casse audio /
Speakers

Display LCD

LCD Display



ICARO



Display lcd di piano.
Landing lcd position indicator.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Modello Lcd: display LCD di piano disponibile su sfondo blu o nero.
- Montaggio rapido: frontale tramite cornice o a filo piastra con perni saldati su piastre piane.
- Schermo: in policarbonato trasparente antiurto e antiraffiglio.
- Colori: illuminazione bianca su fondo blu oppure 5 colori a scelta (azzurro, bianco, ambra, verde, rosso) su sfondo nero.
- Cablaggio: a vite o connettori precablati (AMP o JST).
- Comune: positivo o negativo.
- Alimentazione: 12/24Vdc +/- 10%.
- Segnali base: piano, frecce, fuori servizio.
- Segnali opzionali: Allarme inviato e sovraccarico.
- Minigong tritonale e programmabile.
- Programmazione facile tramite apposito tastierino EASY incorporato.
- 32 fermate in binario, 11 fermate 1 polo per piano.
- Fino a 64 fermate in modalità autonoma (sensori magnetici).
- Freccia salita/discesa (40,5mm).
- Disponibile in versione seriale CAN e RS485 con raccolta chiamate.
- Possibilità di programmare la codifica binaria, binaria negata, BCD, Gray e 7 segmenti.

MAIN FEATURES

- Lcd model: indicator lcd available in blue or black background.
- Fast Fixing: frontal mounting with frame or flush mounting on 1.2 and 2mm faceplates through soldered studs.
- Screen: lens polycarbonate (shock-proof and anti-crash).
- Colours: white LED on blue background or 5 different colours (navy blue, white, yellow, green and red) on black background.
- Wiring: screws or pre-wired connectors (AMP or JST).
- Common: positive or negative.
- Power supply: 12/24Vdc +/- 10%.
- Signals: floors, arrows, out of service.
- Optional signals: sent alarm and overload signal.
- Integrated and programmable three-tone chime.
- Easy programming by a dedicated integrated keyboard.
- 32 stops in binary code, 11 stops 1 wire for floor.
- 64 stops in independent mode (magnetic sensors).
- Up and down arrow (40,5mm).
- Available in CAN and RS485 serial version with collection calls.
- Possibility to set binary, inverted binary, BCD, Gray and 7 segments codes.

COLORI / COLOURS

Bianco, giallo, acquamarina, rosso e verde. / White, yellow, aquamarine, red and green.



CORNICE - Argento, oro e canna di fucile.
FRAME - Chrome / Gold / Anthracite.

OPZIONI - Vetro antivandalo nella versione con montaggio a filo.
OPTIONS - Vandal proof glass for the flush mounting version.

Display LCD LCD Display



ICARO BLU
BLUE ICARO

PARALLELO / PARALLEL: LCD622-A (digitale / digital), LCD623-A (alfanumerico / alphanumeric), LCD632-A (digitale cat.com. / digital common cathode), LCD633-A (alfanumerico, cat.com / alphanumeric, common cathode).

SERIALE / SERIAL: LCD602-A (digitale / digital).

SOVRAPORTA SERIALE / SERIAL LCD ABOVE LANDING DOORS: LCD650-A (digitale / digital).

SOVRAPORTA PARALLELO / PARALLEL LCD ABOVE LANDING DOORS: LCD660-A (digitale / digital), LCD670-A (digitale cat. Com / digital, comune cathode).



ICARO BLU CON ICONE
BLUE ICARO WITH ALARM SIGNALS

PARALLELO / PARALLEL: LCD621-A (digitale / digital), LCD631-A (digitale cat.com. / digital cat. com.), LCD690 (alfanumerico, comune positivo e negativo / alphanumeric, positive and negative common).

SERIALE / SERIAL: LCD601-A (digitale / digital), LCD600-A (alfanumerico / alphanumeric).

SERIALE PER BUGATTI / SERIAL LCD ABOVE LANDING DOORS: LCD681-SER (digitale, comune positivo e negativo / digital, positive and negative common).

PARALLELO PER BUGATTI / PARALLEL LCD ABOVE LANDING DOORS: LCD681-PAR (digitale, comune positivo e negativo / digital, positive and negative common).



ICARO NERA CON ICONE
BLACK ICARO WITH ALARM SIGNALS

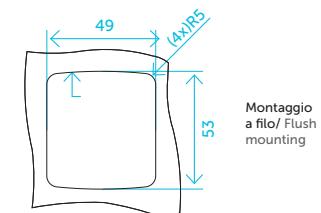
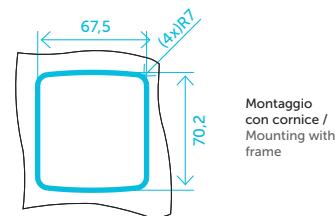
PARALLELO / PARALLEL: LCD627-A (digitale / digital), LCD637-A (digitale cat.com. / digital common cathode), LCD629-A (alfanumerico / alphanumeric), LCD639-A (alfanumerico, catodo comune / alphanumeric, comune cathode)

SERIALE / SERIAL: LCD607-A (digitale / digital), LCD609-A (alfanumerico / alphanumeric).

SERIALE PER BUGATTI / SERIAL LCD ABOVE LANDING DOORS: LCD687-SER (digitale / digital), LCD689-A (alfanumerico / alphanumeric).

SOVRAPORTA PARALLELO / PARALLEL LCD ABOVE LANDING DOORS: LCD667-A (digitale / digital), LCD677-A (digitale, cat. Com / digital, comune cathode).

DIMENSIONI / DIMENSIONS



Ingombro della scheda montata dietro la piastra. / Display Encumbrance.

Dimensioni in mm / Dimensions in mm.

CODICI KIT FISSAGGIO / FIXING KIT CODES

KIT CORNICE VG009: kit con cornice cromata / fixing kit with chromium frame.

KIT CORNICE VG010: kit con cornice dorata / fixing kit with golden frame.

KIT CORNICE VG011: kit con cornice canna di fucile / fixing kit with anthracite frame.

KIT-FISS-C-FL-600-1.2: kit montaggio a filo su piastra 1.2. / fixing kit for flush mounting on 1.2Mm faceplate.

KIT-FISSL-S-FL-600-2: kit montaggio a filo su piastra 2 mm / fixing kit for flush mounting on 2mm faceplate.

KIT.V.ICARO.BUG: kit montaggio a filo su bugatti / fixing kit for flush mounting on bugatti panel.

Display LCD

LCD Display



TRICOLOR



Display lcd di cabina.
Car lcd position indicator.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Modello Lcd: display LCD di cabina disponibile su sfondo blu o nero.
- Montaggio rapido: frontale tramite cornice o a filo piastra con perni saldati su piastre piane.
- Schermo: in policarbonato trasparente antiurto e antigraffio.
- Colori: illuminazione bianca su fondo blu oppure 5 colori a scelta (azzurro, bianco, ambra, verde, rosso) su sfondo nero.
- Cablaggio: a morsetti e connettori.
- Comune: positivo o negativo.
- Alimentazione: 12/24Vdc +/- 10%.
- Segnali base: piano, frecce, fuori servizio e sovraccarico.
- Segnali opzionali: Allarme inviato giallo, allarme ricevuto verde e sovraccarico rosso.
- Caratteri disponibili: set caratteri alfabeto latino, cirillico e greco programmabili.
- Minigong tritonale e programmabile.
- Programmazione facile tramite apposito tastierino EASY incorporato.
- 32 fermate in binario, 14 fermate 1 polo per piano.
- 64 fermate in modalità autonoma con sensori magnetici.
- Freccia salita discesa (41mm).
- Disponibile nella versione seriale CAN o RS485 con raccolta chiamate.
- Possibilità di programmare la codifica binaria, binaria negata, BCD, Gray e 7 segmenti.

MAIN FEATURES

- Lcd model: car indicator lcd available in blue or black background.
- Fast Fixing: frontal mounting with frame or flush mounting on 1.2 and 2mm faceplates through soldered studs.
- Screen: lens polycarbonate (shock-proof and anti-crash).
- Colours: white LED on blue background or 5 different colours (navy blue, white, yellow, green and red) on black background.
- Wiring: screws or pre-wired connectors (AMP or JST).
- Common: positive or negative.
- Power supply: 12/24Vdc +/- 10%.
- Signals: floors, arrows, out of service and overload signals.
- Optional signals: sent and acknowledged alarms (yellow and green) and overload red signal.
- Available characters: programmable characters set in Latin, Cyrillic and Greek alphabetic.
- 64 stops in independent mode (magnetic sensors).
- Integrated and programmable three-tone chime.
- Easy programming by a dedicated integrated keyboard.
- 32 stops in binary code, 14 stops 1 wire for floor.
- Up and down arrow (41mm).
- Available in CAN and RS485 serial version with collection calls.
- Possibility to set binary, inverted binary, BCD, Gray and 7 segments codes.



CORNICE - Argento, oro e canna di fucile.
FRAME - Chrome / Gold / Anthracite.

OPZIONI - Vetro antivandalo nella versione con montaggio a filo.
OPTIONS - Vandal proof glass for the flush mounting version.

Display LCD LCD Display

TRICOLOR BLU
BLUE TRICOLOR



LCD520-A: parallelo / parallel.

LCD530-A: parallelo, digitale cat.com / parallel, common cathode.

LCD500-A: seriale / serial.

LCD520: con sensore magnetico / with magnetic sensor.

LCD539-A: catodo comune, connettori laterali / common cathode, lateral connectors.

TRICOLOR NERO
BLACK TRICOLOR



LCD527-A: parallelo / parallel.

LCD537-A: parallelo, digitale cat.com / parallel, common cathode.

LCD530: con sensore magnetico / with magnetic sensor.

LCD523-A: lcd parallelo sopra le porte di piano / parallel lcd above landing doors.

LCD533-A: lcd parallelo sopra le porte di piano, digitale cat.com / parallel lcd above landing doors, common cathode.

MONOCOLOR BLU
BLUE MONOCOLOR



LCD521-A: parallelo / parallel.

LCD531-A: parallelo, digitale cat.com / parallel, common cathode.

SERCAR_LCD_2.4: seriale / serial.

LCD522-A: lcd parallelo sopra le porte di piano / parallel lcd above landing doors.

LCD532-A: lcd parallelo sopra le porte di piano, digitale cat.com / parallel lcd above landing doors, common cathode.

LCD550-A: lcd seriale sopra le porte di piano / serial lcd above landing doors.

CODICI KIT FISSAGGIO / FIXING KIT CODES

KIT.BIG.FRAME.C: cornice cromata / chromium frame.

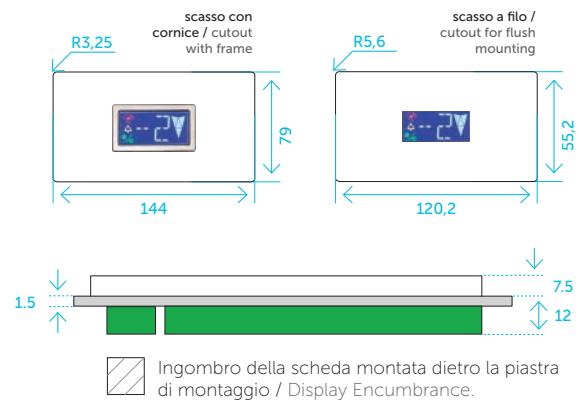
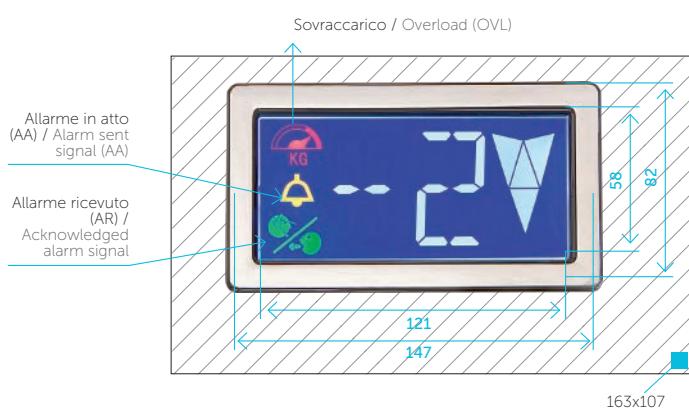
KIT.BIG.FRAME.G: cornice dorata / golden frame.

KIT.BIG.FRAME.N: cornice antracite / anthracite frame.

KIT-FISSION-FL-TRIC-1.2: kit per montaggio a filo su piastra da 1.2mm / kit for flush mounting on 1.2mm faceplates.

KIT-FISSION-FL-TRIC-2: kit per montaggio a filo su piastra da 2mm / kit for flush mounting on 2mm faceplates.

DIMENSIONI / DIMENSIONS

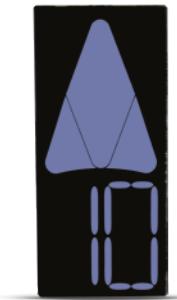


Ingombro della scheda montata dietro la piastra di montaggio / Display Encumbrance.

Dimensioni in mm / Dimensions in mm.

Display LCD

LCD Display



LCD400



Display lcd di piano verticale.
Lcd position indicator for vertical mounting.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Modello Lcd: display LCD di piano disponibile su sfondo blu o nero.
- Montaggio rapido: montaggio a filo piastra con perni saldati su piastre piane.
- Schermo: in policarbonato trasparente antiurto e antiraffigio.
- Colori: illuminazione bianca su fondo blu o nero.
- Cablaggio: a vite o connettori precablati.
- Alimentazione: 12/24Vdc +/- 10%.
- Segnali base: piano, frecce.
- Minigong tritonale e programmabile.
- Freccia salita/discesa (40mm).
- Disponibile in versione seriale VEGA, CAN e RS485.
- Optional: funzione raccolta chiamate.
- Parallello con apposito encoder.

MAIN FEATURES



- Lcd model: indicator lcd available in blue or black background.
- Fast Fixing: flush mounting on 1.2 and 2mm faceplates through soldered studs.
- Screen: lens polycarbonate (shock-proof and anti-crash).
- Colours: white LED on blue or black background.
- Wiring: screws or pre-wired connectors.
- Power supply: 12/24Vdc +/- 10%.
- Signals: floors, arrows.
- Integrated and programmable three-tone chime.
- Up and down arrow (40mm).
- Available in VEGA serial, CAN and RS485 version.
- Optional: floor button function.

CODICE / CODES

VEGA SERIAL

LCD410-SER: Blu/Blue
LCD419-SER: Nero/Black

RS485

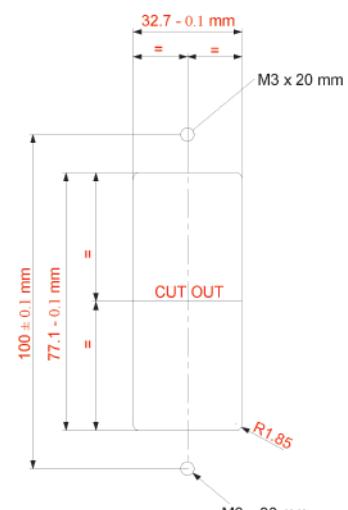
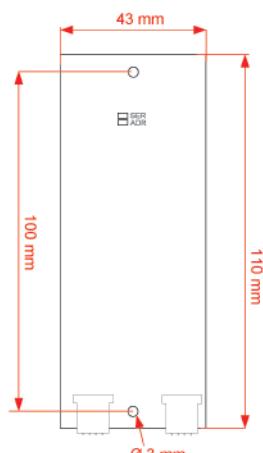
LLCD410-485: Blu/Blue
LCD419-485: Nero/Black

CAN

LCD410-CAN: Blu/Blue
LCD419-CAN: Nero/Black

Area visibile /
Visible Area

36X80 mm



Display LED LED Display



ECO



Display a segmenti.
Segments display.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Fissaggio a scatto.
- Pilotaggio 12/24 V.
- Vetro in policarbonato.
- Integrabile sulle bottoniere Bugatti, Florence, Aida (100-200-85-65).
- Segnali di sovraccarico, allarme, manutenzione.

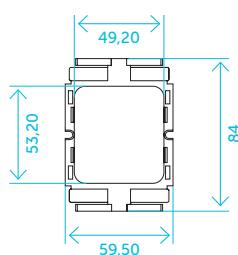
MAIN FEATURES

- Snap fixing.
- Piloting 12/24 V.
- Polycarbonate glass.
- Available on Bugatti, Florence, Aida (100-200-85-65) fixture.
- Overload signals, alarm, service maintenance.



Bugatti con
display ECO /
BUGATTI with
ECO lcd

DIMENSIONI / DIMENSIONS



COLORI / COLOUR



Display LED LED Display



DSP600



Display di piano a segmenti con raccolta chiamata.
Segments display with landing calls.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Segnalazione piani (da -9 a 9).
- Segnalazione frecce di direzione.
- Programmazione a bordo (primo piano/indirizzo piano).
- Struttura: policarbonato inserito nel corpo del pulsante VEGA.
- Alimentazione 12-24 VDC +/- 10%.
- Colore digit: Rosso (blu opzionale).
- Assorbimento: 40mA.

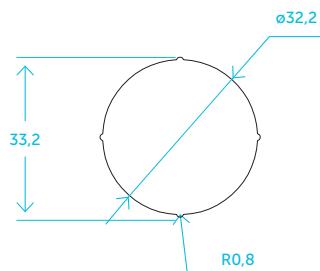
MAIN FEATURES

- Signalling floors (from -9 to 9).
- Signalling arrows of direction.
- Programming on board (First floor /Address of floor).
- Body: polycarbonate body of standard push buttons.
- Power supply 12-24 VDC +/- 10%.
- Color digit: red (optional blue).
- Absorption: 40mA.

INTERFACCE / INTERFACE

ITF620: Parallelo (1 filo per piano) comune positivo, 8 piani + gong e frecce / Parallel (1 pole for floor)
positive common, 8 floors + gong and arrows.
ITF620: Seriale vega, con raccolta chiamate di piano / Vega serial, with landing calls.

DIMENSIONI / DIMENSIONS





Pulsanti

Push buttons



ACHILLE



EN 81-70

EN 81-71

Pulsante Antivandalo con braille.
Vandal resistant push button with braille.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: pulsante in zama e nylon.
- Collarini: zama, (cromo o oro, nichel perlato, oro pelato, canna di fucile/rutenio).
- Parte mobile: policarbonato con superficie esterna rivestita in acciaio inox AISI 304 (possibilità di trattamento in PVD color oro o nero); cifra o decorazione in rilievo brunita e braille.
- Montaggio: il pulsante viene inserito frontalmente in uno scasso Ø 32,2 e fissato tramite una ghiera fi lettata.
- Spessore piastra: da 0,7 mm a 5 mm.
- Contatti: 1 micro switch o 2 micro switches.
- Cablaggio: connettori a vite o sistemi precablati (AMP, JST o minispox).
- Illuminazione: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Corsa pulsante: 1,2 mm.
- Vita media: 2.000.000 di attivazioni.
- Grado di protezione: IP51 con molla metallica e IP54 con molla siliconica e o-ring.

MAIN FEATURES

- Body: zamak and nylon push button.
- Bezels: zama (chrome or gold, pearl nickel, pearl gold, anthracite).
- Pressel: polycarbonate with stainless steel AISI 304 or gold/black pvd coated finishes; raised legend(s) and Braille.
- Mounting: the button is put into the cutout (Ø 32,2) from the front and fixed by threaded ring.
- Faceplate Thickness: 0,7 mm to 5 mm.
- Contacts: 1 micro switch or 2 micro switches.
- Wiring: PIN or pre-wired connectors (AMP, JST or minispox).
- Illumination: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Stroke: 1,2 mm.
- Avg. life: 2.000.000 activations.
- Degree of protection: IP51 with metal spring/IP54 with silicone spring and o-ring.

Pulsanti Push buttons

ALTERNATIVE / ALTERNATIVES



ACHILLE_TD: Achille tornito base con parte mobile in policarbonato con superficie esterna rivestita in acciaio inox AISI 304 tornito (possibilità di trattamento in PVD color oro o nero); nessuna cifra presente. Disponibile con targhetta braille. / Turned Achille with pressel in polycarbonate with stainless steel AISI 304 or gold/black pvd coated finishes; no legend(s). Braille available with separate plate.



ACHILLE_AZ: Achille effetto unghia con parte mobile in zama (cromo o oro, nichel perlato, oro perlato, canna di fucile). / Achille with nail shaped; pressel in zama (chrome or gold, pearly nickel, pearly gold, anthracite).

ILLUMINAZIONI / LIGHTINGS



LIGHT
Rosso /
Red

LIGHT
Blu / Blue

LIGHT
Verde /
Green

LIGHT
Bianco /
White



ACHILLE BICOLORE / ACHILLE BICOLOR

Tipi illuminazioni: Rosso/blu, blu/rosso, rosso/verde, bianco/blu, blu/bianco, rosso/bianco, bianco/rosso.
Lightings: Red/Blue, Blue/red, Red/green, White/blue, Blue/White, Red/white, White/red.

LE FINITURE / FINISHES

INOX
Inox pallinato /
Bead blasted stainless steel



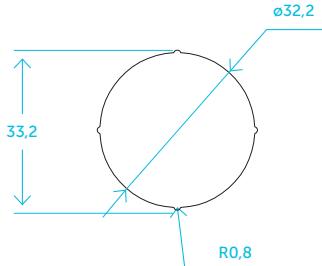
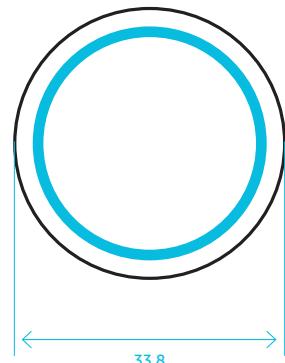
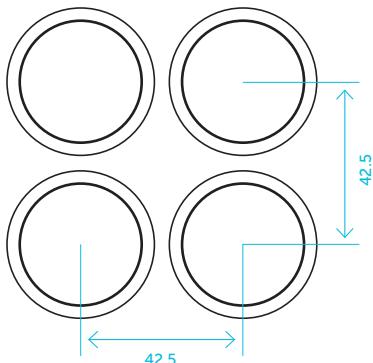
PVD
PVD oro pallinato /
Gold (pvd) bead blasted



PVD
PVD nero pallinato /
Black (pvd) bead blasted



DIMENSIONI / DIMENSIONS



Pulsanti

Push buttons



VENUS XL



Pulsante con braille e cifra illuminabile.
Push button with braille and illuminable legend.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: pulsante in nylon con cifre in rilievo a norma EN 81-70 e Braille.
- Collarino: acciaio inox (\varnothing 38,2mm).
- Parte mobile: in acciaio inox AISI 304 (possibilità di trattamento in PVD color oro o nero) cifra o decorazione in rilievo illuminabile e braille.
- Montaggio: il pulsante viene inserito frontalmente in uno scasso \varnothing 32,2 e fissato tramite una ghiera filettata.
- Spessore piastra: da 0,7 mm a 5 mm.
- Contatti: 1 micro switch.
- Cablaggio: connettori a vite o sistemi precablati (AMP, JST o minispox).
- Illuminazione: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Corsa pulsante: 1,2 mm.
- Vita media: 2.000.000 di attivazioni.
- Grado di protezione: IP51.

MAIN FEATURES

- Body: nylon push button with raised symbol (EN 81-70 norm) and braille.
- Bezels: stainless steel (\varnothing 38,2mm).
- Pressel: polycarbonate with stainless steel AISI 304 or gold/black pvd coated finishes; illuminable raised legend(s) and Braille.
- Mounting: the button is put into the cutout (\varnothing 32,2) from the front and fixed by threaded ring.
- Faceplate Thickness: 0,7 mm to 5 mm.
- Contacts: 1 micro switch .
- Wiring: PIN or pre-wired connectors (AMP, JST or minispox).
- Illumination: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Stroke: 1,2 mm.
- Avg. life: 2.000.000 activations.
- Degree of protection: IP51 .

ILLUMINAZIONI / LIGHTINGS



MONOLIGHT

Rosso / Red, Blu / Blue,
Verde / Green, Bianco / White



LIGHT

Rosso / Red, Blu / Blue,
Verde / Green, Bianco / White



BICOLORE / ACHILLE BICOLOR

Tipi illuminazioni: Rosso/blu, blu/rosso, rosso/verde, bianco/blu, blu/bianco, rosso/bianco, bianco/rosso.
Lightings: Red/Blue, Blue/red, Red/green, White/blue, Blue/White, Red/white, White/red.

Pulsanti Push buttons



* DUAL-LIGHT
Rosso-Blu / Red-Blue



* DUAL-LIGHT
Verde-Rosso / Green-Red



* DUAL-LIGHT
Blu-Bianco / Blue-White

* versione VENUS 2.0 / Venus 2.0 version

LE FINITURE / FINISHES

INOX
Pallinato /
Bead
blasted
stainless



PVD
Oro pallinato /
Gold
bead
blasted



PVD
Nero
pallinato /
Black bead
blasted



COLLARINI IN PLASTICA / PLASTIC BEZELS

* versione VENUS 2.0 / Venus 2.0 version

ROUND
ASB metallizzato
oro o cromo /
Metallized ABS in
gold or chrome



* ECLISSE
Plastica
oro o cromo /
Chromium or gold
plastic



* SQUARE
Plastica
oro o cromo /
Chromium or gold
plastic



SEGNALAZIONI / SIGNALS

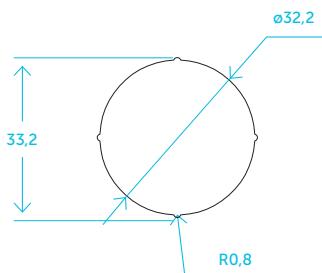
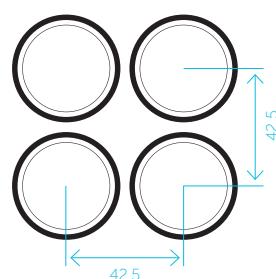
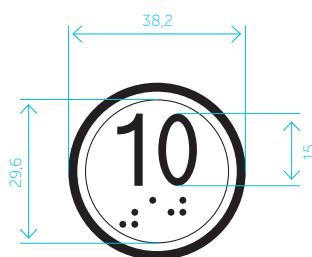
* versione VENUS 2.0 / Venus 2.0 version



* Segnalazione di allarme / Alarm signals

Altre segnalazioni disponibili / Other available signals: sovraccarico/overload, fuori servizio/out of service, allarme ricevuto/ acknowledged alarm, presente/present, occupato/busy, freccia salita discesa / up and down arrows.

DIMENSIONI / DIMENSIONS



Pulsanti Push buttons



ITALO



Pulsante quadrato con braille.
Square push buttons with braille.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: pulsante quadrato in inox e policarbonato/nylon.
- Collarini: in acciaio inox AISI 304 imbutito (possibilità di trattamento pvd oro).
- Parte mobile: policarbonato con superficie esterna rivestita in acciaio inox AISI 304 (possibilità di trattamento in PVD color oro o nero); cifra o decorazione in rilievo brunita e braille.
- Montaggio: il pulsante viene inserito frontalmente tramite fissaggio a scatto in uno scasso da 32,5.
- Spessore piastra: da 0,7 mm a 3 mm.
- Contatti: 1 micro switch o 2 micro switches.
- Cablaggio: connettori a vite o sistemi precablati (AMP, JST o minispox).
- Illuminazione: Led 12V o 24V AC/DC 20mA.
- Corsa pulsante: 1,2 mm.
- Vita media: 1.500.000 di attivazioni.
- Grado di protezione: IP51.

MAIN FEATURES

- Body: square stainless steel and polycarbonate/nylon push button.
- Bezels: deep drawn bezel in stainless steel AISI 304 (gold pvd coated is an optional).
- Pressel: polycarbonate with stainless steel AISI 304 or gold/black, pvd coated finishes; raised legend(s) and Braille.
- Mounting: the button is put into the cutout and fixed by a snap fitting.
- Faceplate Thickness: 0,7 mm to 3 mm.
- Contacts: 1 micro switch or 2 micro switches.
- Wiring: PIN or pre-wired connectors (AMP, JST or minispox).
- Illumination: Led 12V o 24V DC 20 mA.
- Stroke: 1,2 mm.
- Avg. life: 1.500.000 activations.
- Degree of protection: IP51.

Pulsanti Push buttons

ILLUMINAZIONI / LIGHTINGS



LIGHT Rosso / Red



LIGHT
Blu / Blue



LIGHT Verde / Green



LIGHT



ITALO BICOLOR

TITLO BICOLOR
Tipi illuminazioni: Rosso/blu, blu/rosso, rosso/verde, bianco/blu, blu/bianco, rosso/bianco, bianco/rosso.
Lightings: Red/Blue, Blue/red, Red/green, White/blue, Blue/White, Red/white, White/red.

LE FINITURE / FINISHES

INOX

Inox pallinato / Bead
blasted stainless steel



PVD

Oro pallinato / Gold
bead blasted



PVD

Nero pallinato /
Black Bead blasted



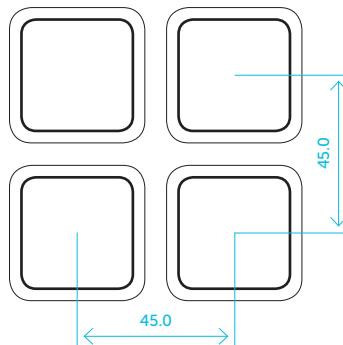
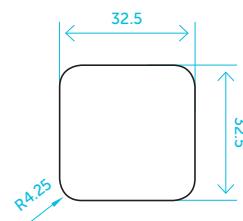
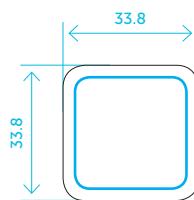
SEGNALAZIONI / SIGNALS



Segnalazione di sovraccarico / Overload signals

Altre segnalazioni disponibili / Other available signals: allarme/alarm, fuori servizio/out of service, allarme ricevuto/acknowledged alarm, presente/present, occupato/busy, freccia salita discesa / up and down arrows.

DIMENSIONI / DIMENSIONS

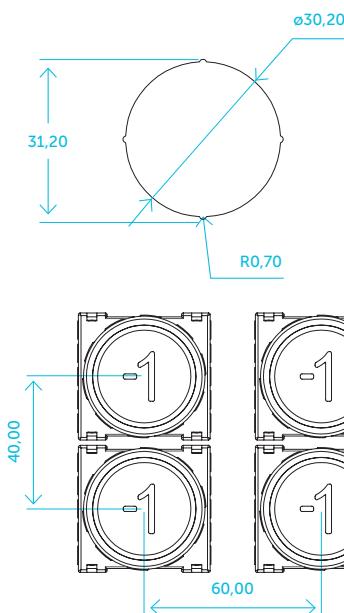


Pulsanti

Push buttons



DIMENSIONI / DIMENSIONS



SEGNALAZIONI / SIGNALS

Segnalazione di
presente / Present
signals

Altre segnalazioni
disponibili: sovraccarico
/ overload, fuori
servizio / out of service,
allarme ricevuto
/ acknowledged
alarm, allarme / alarm,
occupato / busy, freccia
salita discesa / up and
down arrows



ULISSE



Pulsante con blocchetto alloggia circuito.
Push button with case.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: pulsante in policarbonato con cifre in rilievo a norma EN 81-70.
- Collarino: ABS metallizzato (oro o cromo).
- Montaggio: assemblaggio rapido su piastra da 0.7mm a 5mm. 1° FASE: montaggio del corpo pulsante con ghiera filettata. 2° FASE: montaggio a scatto del case alloggia circuito.
- Parte mobile: in policarbonato con superficie esterna rivestita in acciaio inox AISI 304 (possibilità di trattamento in PVD color oro), decorazione in rilievo illuminabile.
- Contatti: 1 micro switch o 2 micro switches.
- Cablaggio: connettori a vite o sistemi precablati (AMP o JST).
- Illuminazione: Led 12V o 24V AC/DC 20mA.
- Corsa pulsante: 1,2 mm.
- Vita media: 1.500.000 di attivazioni.
- Grado di protezione: IP51.

MAIN FEATURES

- Body: polycarbonate pushbutton with raised symbol (EN 81-70 norm).
- Bezels: metallized ABS in gold or chrome.
- Mounting: quick fastening on 0.7mm to 5mm faceplates. 1° STEP: body's push buttons by jam-nut and 2° STEP, automatic mounting of circuit's case.
- Pressel: polycarbonate with stainless steel AISI 304 or gold pvd coated finishes; tactile (raised) and illuminated legend(s).
- Contacts: 1 micro switch or 2 micro switches.
- Wiring: PIN or pre-wired connectors (AMP or JST).
- Illumination: Led 12V or 24V AC/DC 20mA.
- Stroke: 1,2 mm.
- Avg. Life: 1.500.000 activations.
- Degree of protection: IP51.

ILLUMINAZIONI / LIGHTINGS

LIGHT

Illuminazioni disponibili /
Available light signals.



LIGHT
Rosso /
Red



LIGHT
Blu /
Blue



LIGHT
Verde /
Green



LIGHT
Bianco /
White



LIGHT
Rosso /
Red

DUAL-LIGHT

Illuminazioni disponibili /
Available light signals.



DUAL-LIGHT
Rosso-Blu /
Red-Blue



DUAL-LIGHT
Rosso-
Verde /
Red-
Green



ERCOLE



EN 81-70

EN 81-71

Pulsante Antivandalo **CLASSE 2**.
Vandal resistant push button **CLASS 2**.

WATER-PROOF

FUNZIONI PRINCIPALI

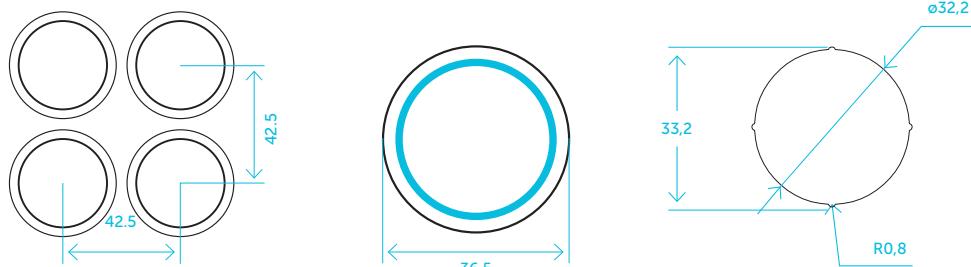
- Struttura: pulsante anti vandalico in Zama conforme alla UNI EN 81-70 classe 2.
- Finitura pulsante e Collarino: cromo o oro.
- Parte mobile: plastica antiurto con superficie esterna rivestita in acciaio inox AISI 304 (possibilità di trattamento in PVD color oro o nero); cifra o decorazione in rilievo brunita.
- Montaggio: il pulsante viene inserito frontalmente in uno scasso Ø 32,2 e fissato tramite una ghiera fi lettata.
- Spessore piastra: da 0,7 mm a 5 mm adatto al montaggio su piastre piane.
- Contatti: 1 micro switch o 2 micro switches.
- Cablaggio: connettori a vite o sistemi precablati (AMP o JST).
- Illuminazione: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Corsa pulsante: 1,2 mm.
- Vita media: 2.000.000 di attivazioni.
- Grado di protezione: IP54.
- Illuminazioni: light e bicolor in rosso, blu, verde e bianco.
- Finiture: inox pallinato, pvd oro pallinato, pvd nero pallinato.

MAIN FEATURES

- Body: vandal proof zamak push button in compliance with the UNI EN 81-70 standard for class 2.
- Bezels and pressel colour: chrome or gold.
- Pressel: damage free plastic with stainless steel AISI 304 or gold/black pvd coated finishes; raised legend(s).
- Mounting: the button is put into the cutout (Ø 32,2) from the front and fixed by threaded ring.
- Faceplate Thickness: 0,7 mm to 5 mm suitable for mounting on faceplates.
- Contacts: 1 micro switch o 2 micro switches.
- Wiring: PIN or pre-wired connectors (AMP, JST or minispox).
- Illumination: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Stroke: 1,2 mm.
- Avg. life: 2.000.000 activations.
- Degree of protection: IP54.
- Lighting: Light and bicolor in red, blue, green and white.
- Finishes: blasted stainless steel, gold bead blasted, black bead blasted.



DIMENSIONI /
DIMENSIONS



Pulsanti

Push buttons



ELIOS



Pulsante da diametro 40,2 con braille.
Push button with braille, Ø 40,2.

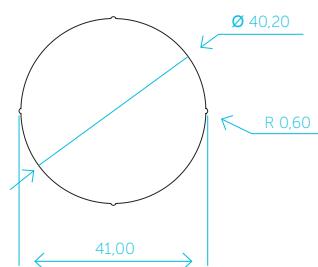
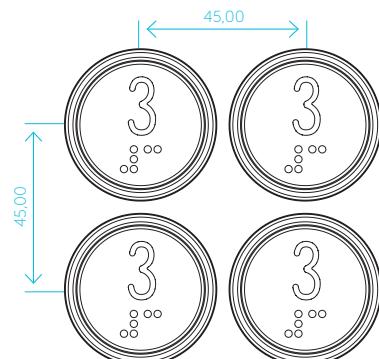
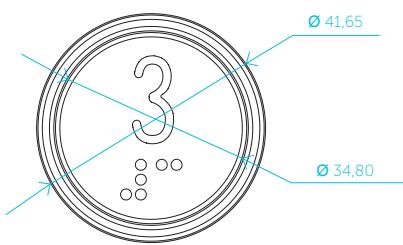
FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: pulsante in inox e nylon.
- Collarini: inox (cromo e oro).
- Parte mobile: policarbonato con superficie esterna rivestita in acciaio inox AISI 304 (possibilità di trattamento in PVD color oro o nero); cifra o decorazione in rilievo brunita e braille.
- Montaggio: il pulsante viene inserito frontalmente in uno scasso Ø 40,2 e fissato tramite una ghiera fi lettata.
- Spessore piastra: da 0,7 mm a 5 mm.
- Contatti: 1 micro switch o 2 micro switches.
- Cablaggio: connettori a vite o sistemi precablati (AMP, JST o minispox).
- Illuminazione: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Corsa pulsante: 1,2 mm.
- Vita media: 2.000.000 di attivazioni.
- Grado di protezione: IP51.

MAIN FEATURES

- Body: stainless steel and nylon push button.
- Bezels: stainless/steel (chrome or gold).
- Pressel: polycarbonate with stainless steel AISI 304 or gold/black pvd coated finishes; raised legend(s) and Braille.
- Mounting: the button is put into the cutout (Ø 40,2) from the front and fixed by threaded ring.
- Faceplate Thickness: 0,7 mm to 5 mm.
- Contacts: 1 micro switch or 2 micro switches.
- Wiring: PIN or pre-wired connectors (AMP, JST or minispox).
- Illumination: Led 12V or 24V DC 30mA.
- Stroke: 1,2 mm.
- Avg. life: 2.000.000 activations.
- Degree of protection: IP51.

DIMENSIONI / DIMENSIONS





GIUNONE



Pulsante da 54x54 con braille.
Push button with braille, 54x54.

FUNZIONI PRINCIPALI

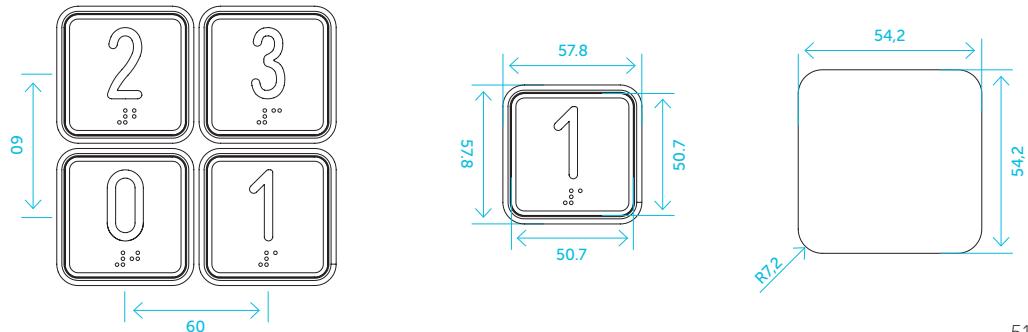
- Struttura: pulsante in Zama (corpo unico con collarino).
- Normativa: conforme alla UNI EN 81-70, classe 1.
- Parte mobile: policarbonato con superficie esterna rivestita in acciaio inox AISI 304 (possibilità di trattamento in PVD color oro o nero); cifra o decorazione in rilievo brunita e braille.
- Montaggio: il pulsante viene inserito frontalmente e fissato tramite una ghiera filettata.
- Spessore piastra: da 0,7 mm a 5 mm.
- Contatti: 1 micro switch o 2 micro switches.
- Cablaggio: connettori a vite o sistemi precablati (AMP, JST o minispox).
- Illuminazione: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Corsa pulsante: 1,2 mm.
- Vita media: 2.000.000 di attivazioni.
- Grado di protezione: IP54.
- Illuminazioni: light e bicolor in rosso, blu, verde e bianco.
- Finiture: inox pallinato, pvd oro pallinato, pvd nero pallinato.



MAIN FEATURES

- Body: zamak push button (body and bezel united).
- Rules: UNI EN 81-70 standards, CLASS 1.
- Pressel: polycarbonate with stainless steel AISI 304 or gold/black pvd coated finishes; raised legend(s) and Braille.
- Mounting: the button is put into the cutout ($\varnothing 40,2$) from the front and fixed by threaded ring.
- Faceplate Thickness: 0,7 mm to 5 mm.
- Contacts: 1 micro switch o 2 micro switches.
- Wiring: PIN or pre-wired connectors (AMP, JST or minispox).
- Illumination: Led 12V o 24V DC 30mA.
- Stroke: 1,2 mm.
- Avg. life: 2.000.000 activations.
- Lighting: Light and bicolor in red, blue, green and white.
- Finishes: blasted stainless steel, gold bead blasted, black bead blasted.

DIMENSIONI / DIMENSIONS







Accessori Accessories



LEM800-801

Luce di emergenza per cabina.
Car emergency light.



FUNZIONI PRINCIPALI

- Area: 124x60mm.
- Scasso foro: 144x79mm.
- Alimentazione: 12-24 Vdc +/- 10%
- Segnali: allarme in atto e ricevuto.
- Possibilità di inserire logo e targa di portata.
- Compatibile con il design del display LCD TRICOLOR.

MAIN FEATURES

- Area: 124x60mm.
- Cutout: 144x79mm.
- Power supply: 12-24 Vdc +/- 10%.
- Signals: sent and acknowledged alarms.
- Possibility to insert logo and lift information.
- Suitable with the TRICOLOR LCD design.



LEM800

Luce di emergenza per cabina neutra con kit cornice / Neutral car emergency light with frame kit.

CODICI KIT FISSAGGIO / FIXING KIT CODES

KIT.BIG.FRAME.C: cornice cromata / chromium frame.

KIT.BIG.FRAME.G: cornice dorata / golden frame.

KIT.BIG.FRAME.N: cornice antracite / anthracite frame.

KIT-FISS-C-FL-TRIC-1.2: kit per montaggio a filo su piastra da 1.2mm / kit for flush mounting on 1.2mm faceplates.

KIT-FISS-S-FL-TRIC-2: kit per montaggio a filo su piastra da 2mm / kit for flush mounting on 2mm faceplates.



EL00



Luce di emergenza per cabina small.
Small car emergency light.

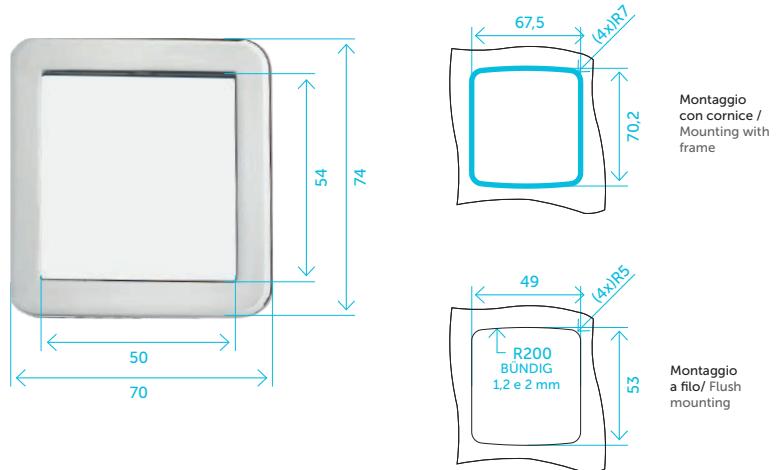
FUNZIONI PRINCIPALI

- Potenza: 1 Watt.
- Alimentazione: 12-24 Vdc.
- Compatibile con il design del display lcd ICARO.

MAIN FEATURES

- Power: 1 Watt
- Power supply: 12-24 Vdc
- Suitable for the LCD ICARO design.

DIMENSIONI / DIMENSIONS



Ingombro della scheda montata dietro la piastra. / Display Encumbrance.

Dimensioni in mm / Dimensions in mm.



EL LINE



Luce di emergenza per cabina conforme alla EN81-20 e EN81-50.
Car emergency light compliant with EN81-20 and EN81-50 standards.

FUNZIONI PRINCIPALI

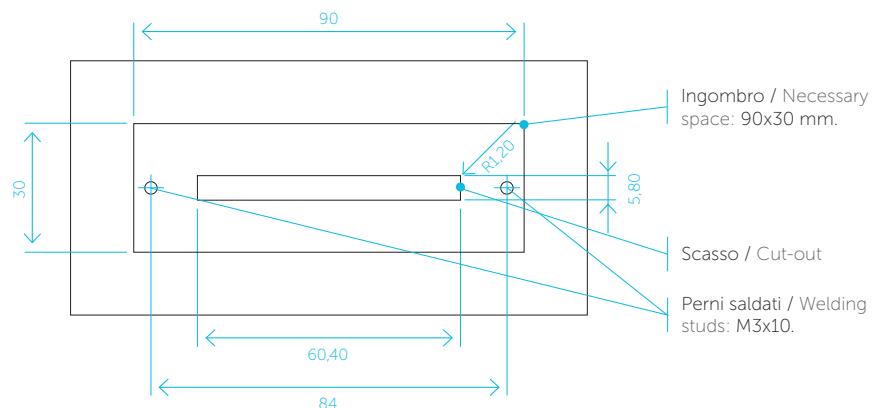
- Potenza: 1.2 Watt.
- Alimentazione: 12-24 Vdc.
- Struttura in policarbonato ad alta resistenza (EN81-71, EN81-72).
- Grado di protezione: IP54.

MAIN FEATURES

- Power: 1.2 Watt.
- Power supply: 12-24 Vdc.
- High resistance polycarbonate body (EN81-71, EN81-72).
- Degree of protection: IP54.

MONTAGGIO / MOUTING

Spessore piastra / Faceplate thickness: 1-3 mm.
KIT di fissaggio / Fixing kit



Tutte le dimensioni sono in mm / All dimensions are in mm

VENUS LEM



Luce di emergenza circolare.
Round emergency light.



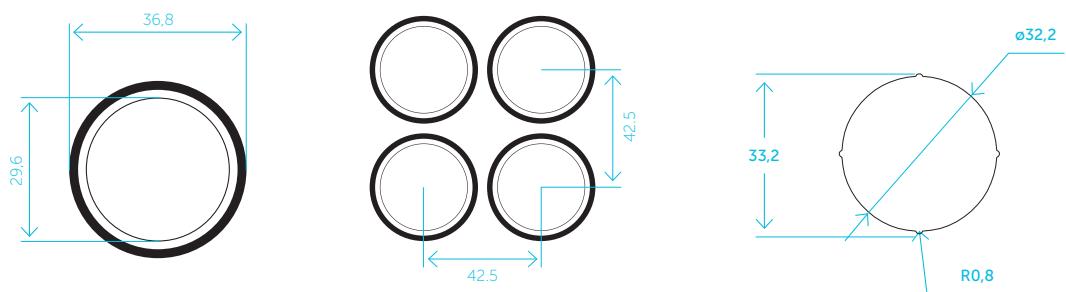
FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: pulsante in policarbonato con luce emergenza bianca innestata.
- Collarino: ABS galvanizzati (oro o cromo) o acciaio inox.
- Montaggio: la luce emergenza viene inserita frontalmente in uno scasso Ø 32,2 e fissato tramite una ghiera filettata.
- Spessore piastra: da 0,7 a 5 mm.
- Tipologie di cablaggio: pre-cablatto (12Vo 24V) o a morsettiera (12V e 24V).
- Grado di protezione: IP51 o IP54.

MAIN FEATURES

- Body: polycarbonate pushbutton with white emergency light integrated.
- Bezel: metallized ABS (gold and chrome) or stainless steel.
- Mounting: the emergency light is put into the Ø 32,2 cutout from the front and fixed by threaded ring.
- Faceplate thickness: 0,7mm to 5mm.
- Wiring: pre-wiring (12V or 24V) or Pin connectors (12V and 24V).
- Degree of protection: IP51 or IP54.

DIMENSIONI / DIMENSIONS



Accessori

Accessories



AMBRA



Freccia luminosa conforme alla normativa ADA.
Light arrows compliant with ADA standard.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: frecce luminose in policarbonato opalino 67 x 67 mm.
- Montaggio: frontale su piastre con spessore da 1 a 2.8 mm.
- Cablaggio: a morsetti.
- Illuminazione: a led bianchi, rossi o verdi.
- Alimentazione: 12/24 V DC.
- Assorbimento: 50 mA nominale, 70mA MAX.
- Opzionale: gong bitonale tramite scheda ITF852-ARW.

MAIN FEATURES

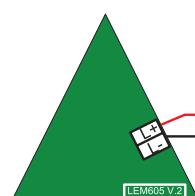
- Body: white opal polycarbonate illuminated arrows 67x67 mm.
- Mounting: frontal mounting on 1÷2,8 mm.
- Wiring: pin terminals.
- Illumination: white, red or green led.
- Power supply: 12/24 V DC.
- Absorption: 50 mA nominal, 70mA MAX.
- Optional: bi-tonal gong thanks to the ITF852-ARW serial boards.

COLORI / COLOURS



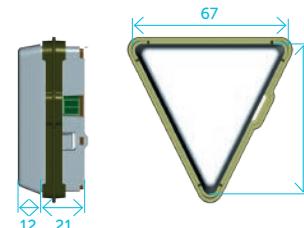
LEM605
Bianco / White

PINOUT



Alimentazione /
Power Supply
12/24 V DC

DIMENSIONI / DIMENSIONS



Tutte le
dimensioni
sono in
mm / All
dimensions
are in mm

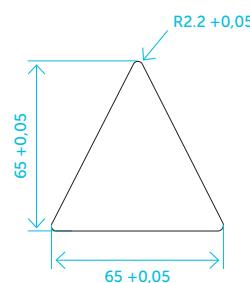


LEM606
Rosso / Red



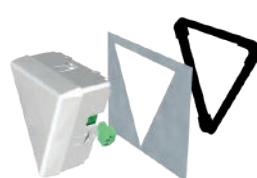
LEM607
Verde / Green

SCASSO / CUT OUT



MONTAGGIO / MOUNTING

- 1.
- 2.
- 3.



1 | Freccia / Arrow
2 | Piastra / Faceplate module
3 | Supporto di fissaggio / Fixing support



DIAMOND

Freccia luminosa trasparente.
Transparent illuminated arrow.

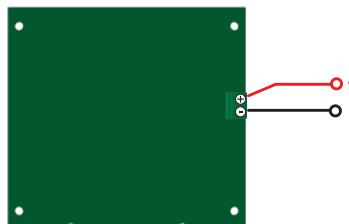
FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: frecce luminose in polimetilmacrilato (PMMA) trasparente 65x65mm.
- Cablaggio: a morsetti.
- Illuminazione: backlight Bianca.
- Colori: bianco (standard) con possibilità di personalizzare.
- Alimentazione: 12-24 V DC.
- Opzionale: gong bitonale tramite scheda seriale ITF852-ARW.

MAIN FEATURES

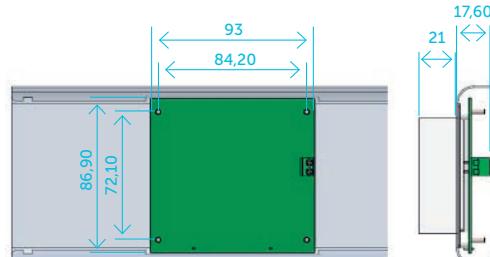
- Body: transparent PMMA illuminated arrows, 65x65mm.
- Wiring: pin terminals.
- Illumination: white backlight.
- Colours: white as standard model, other colours can be made.
- Power supply: 12-24 V DC.
- Optional: bi-tonal gong thanks to the ITF852-ARW serial boards.

PINOUT



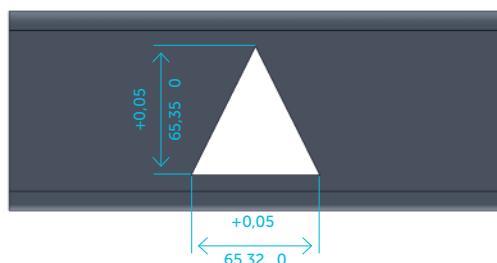
Alimentazione /
Power Supply
12/24 V DC

DIMENSIONI / DIMENSIONS

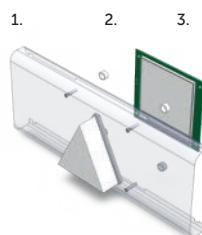


Tutte le
dimensioni
sono in
mm / All
dimensions
are in mm

SCASSO / CUT OUT



MONTAGGIO / MOUNTING



1 | Freccia / Arrow
2 | Piastra / Faceplate module
3 | Supporto di fissaggio / Fixing support



I-BUTTON



Chiave elettronica antivandalo per il controllo degli accessi in ascensore.
Vandal resistant electronic key to control accesses in lift.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Massima sicurezza: il sistema I-Button garantisce la non riproducibilità delle chiavi.
- Facilità di montaggio: ingombro compatibile con tutti i pulsanti VEGA consentendo una facile sostituzione anche per le modernizzazioni.
- Resistenza: struttura antivandalo e con chiave NON magnetica.
- Programmazione easy: semplice metodo di programmazione della chiave MASTER e SERVICE.
- Fino a 500 chiavi programmabili.
- Gestione Backup per salvataggio e trasferimento codifiche chiavi.
- Versioni disponibili: monostabile, bistabile e uomo presente.
- Protezione: IP51.

MAIN FEATURES

- Safety: I-Button system guarantees keys that can not be reproduced.
- Mounting: easy replacement for modernizations thanks to the dimensions suitable with all Vega push buttons.
- Resistance: vandal resistant body with not magnetic key.
- Easy setting: Easy programming for MASTER and SERVICE key.
- Up to 500 programmable keys.
- Backup management to save and transfer key(s) codes.
- Available versions: monostable, bistable or automatic push buttons.
- Degree of protection: IP51.

MODELLI / MODELS

1. Monostabile / Monostable
2. Bistabile / Bistable
3. Uomopresente / Automatic push button

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

- Struttura: in acciaio. / Body: stainless steel.
- Montaggio: 2. frontale con scasso (\varnothing 32,2) tramite ghiera filettata. Adatto per spessore piastra 0,7-3mm. / Mounting: he button is put into the cutout (\varnothing 32,2) from the front and fixed by threaded ring. Available for a faceplate thickness from – 0,7 mm to 3 mm.
- Alimentazione: 3,1 o 24 V dc stabilizzata +/-10% / Power supply: 12 o 24V dc + -10%.
- Tipologia di cablaggio: a morsetti / Wiring: terminal connectors.

CARATTERISTICHE CHIAVI / KEYS TECHNICAL FEATURES

- Antivandalo e resistenti all'acqua. / Vandal and water-resistant.
- Leggere e alloggiabili in un comune portachiavi. / Light and suitable to be located in a general keychain.
- Garanzia di non riproducibilità: in fase di codifica viene garantita l'unicità della chiave. / Keys can not be reproduced.



MASTER KEY

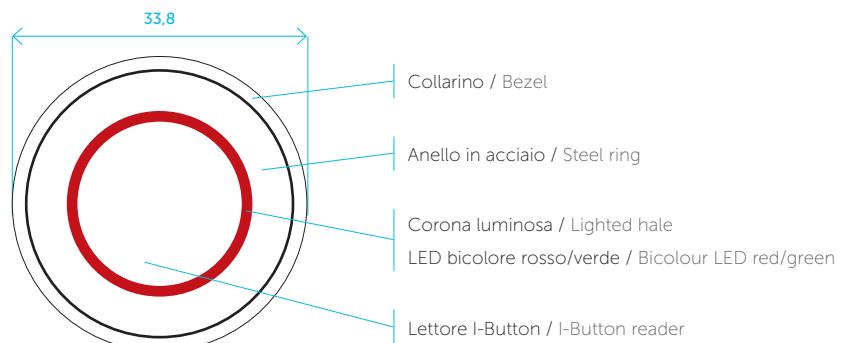
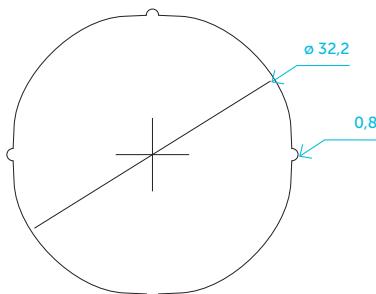


SERVICE KEY



BACKUP KEY

SCASSO / CUTOUT



Contatto a chiave elettronico per abilitare l'utilizzo dell'ascensore solo a persone autorizzate, in condomini o ambienti professionali in cui è richiesto un particolare controllo sull'accesso. / Electronic Key-switch to enable the lift use only to authorized passengers, in apartment buildings or professional offices where a special access control is required.



iButton
EVO
software

I-BUTTON EVO



Chiave elettronica con centralina di comando delocalizzata.
Electronic key with the off-site central unit.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Nuova scheda elettronica opzionale che garantisce i seguenti servizi:
 - maggiore sicurezza grazie alla centralina delocalizzata;
 - gestione di 32 piani grazie alle schede di espansione;
 - facilità di montaggio: centralina ed espansione fornite su supporto barra din;
 - resistenza: lettore antivandalo e chiave non magnetica;
 - gestione BACKUP/Salvataggio codifiche di tutte le chiavi;
 - versioni disponibili: monostabile, bistabile e uomo presente;
 - semplice programmazione delle chiavi prima dell'installazione:
 - a) programmazione manuale tramite tasti presenti a bordo scheda;
 - b) programmazione tramite PC grazie all'apposito software.
 - protezione IP51.
 - Possibilità di espandere oltre 500 il numero delle chiavi programmabili.

MAIN FEATURES

- More security thanks to the off-site central unit:
 - management up to 32 floors thanks to the expansion boards;
 - easy mounting: central unit and expansion boards are supplied on din-bar case;
 - vandal resistant: reader vandal proof and NOT magnetic key;
 - BACKUP/Storage management for all keys;
 - available versions: monostable, bistable or automatic push buttons;
 - easy setting of the keys before installation:
 - a) manual setting on the board;
 - b) by PC thanks to the dedicated software.
 - degree of protection: IP51.
 - Programmable keys can be more than 500.

I-BUTTON EVO PLUS



Chiave elettronica con configurazione tramite App Vega.
Electronic key with configuration by Vega App.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Evoluzione dell'I-Button Evo con la possibilità di configurare e gestire le informazioni memorizzate tramite applicazione web.
- Collegamento seriale RS485 tra centralina dell'i button e GSM Vega per la configurazione e il controllo da remoto.
- Applicazione web presente nel cloud Vega con le funzioni del software I button (vedi caratteristiche software I button).

MAIN FEATURES

- I-Button Evo's evolution with web application to allow a remote management and setting of the information.
- RS485 serial link between I button central unit and Vega GSM for remote control and setting.
- Vega Cloud to use the benefits of I button software.

CARATTERISTICHE CHIAVI / KEYS TECHNICAL FEATURES

- Antivandalo e resistenti all'acqua. / Vandal and water-resistant.
- Leggere e alloggiabili in un comune portachiavi. / Light and suitable to be located in a general keychain.
- Garanzia di non riproducibilità: in fase di codifica viene garantita l'unicità della chiave. / Keys can not be reproduced.



MASTER KEY



SERVICE KEY



BACKUP KEY

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES

- Struttura: in acciaio. / Body: stainless steel.
- Montaggio: 2. frontale con scasso (\varnothing 32,2) tramite ghiera filettata. Adatto per spessore piastra 0,7-3mm. / Mounting: he button is put into the cutout (\varnothing 32,2) from the front and fixed by threaded ring. Available for a faceplate thickness from – 0,7 mm to 3 mm.
- Alimentazione: 12 o 24 V dc stabilizzata +/-10% / Power supply: 12 or 24V dc +/-10%.
- Tipologia di cablaggio: precablato tra lettore, centralina ed espansioni; ingressi/uscite di servizio a morsetti / Wiring: terminal connectors for service inputs/outputs, pre-wiring between I-Button-central unit-expansions.
- Ad ogni centralina è possibile collegare fino a 8 espansioni (gestione massima 32 piani) / Up to 8 expansions board for 1 central unit (up to 32 floors).

Software I-Button / I-Button software

- Gestione delle chiavi memorizzate su I button / Management of the stored keys on the I-Button.
- Abilitazione o disabilitazione temporanea di una chiave / Temporary activation or deactivation of key.
- Selezione dei piani associati ad ogni chiave / Selection of the associated floors for each key.
- Associazione di una descrizione ad ogni chiave (es. Nome e cognome proprietario) / A description can be associated at each key (e.g. Name and surname of the owner).
- Ricerca per chiave o per descrizione / Search for key or description.
- Stampa in pdf del report delle informazioni relative ad un I-Button / Report in Pdf print about general I-Button information.

Accessori Accessories



Contatto a chiave circolare / Round key selector



Contatto a chiave quadrato / Squared key selector

KL-KEY



Contatto a chiave luminoso.
Illuminated key selector.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Struttura: Blocchetto chiave inserito su corpo in policarbonato con corona illuminabile.
- Collarini: ABS galvanizzati (oro o cromo), disponibile nella versione ROUND e SQUARE.
- Parte frontale: anello in acciaio e blocco chiave.
- Montaggio: il pulsante viene inserito frontalmente in uno scasso 32,2 mediante ghiera filettata.
- Spessore piastra: da 0,7 a 3 mm.
- Modelli disponibili:
 - K#2P1E (2 Posizioni , 1 estrazione);
 - K#2P2E (2 posizioni, 2 estrazioni);
 - K#1P1E (con ritorno a molla).
- Cablaggio: A fili.
- Alimentazione corona: (4XLED) 12 o 24 VDC I=20mA.
- Protezione: IP51.

MAIN FEATURES

- Body: Key block integrated in polycarbonate body with illuminated halo.
- Bezel: metallized ABS (gold or chrome); it is available in the ROUND and SQUARE version.
- Front part: Stainless Steel ring and key block.
- Mounting: it is put into the 32,2 cutout from the front and fixed by threaded ring.
- Faceplate thickness: 0,7 to 3mm.
- Available items:
 - K#2P1E (2 position/1 extraction);
 - K#2P2E (2 positions/2 extractions);
 - K#1P1E (with spring return).
- Wiring: by wires.
- Halo voltage: (4XLED) 12 or 24 VDC I=20mA
- Degree of protection: IP51.



TAG



Targa in zama verniciata con cifra spazzolata.
Plate in painted black zamak with brushed legend.

FUNZIONI PRINCIPALI

- Targa in zama verniciata.
- Cifra spazzolata in rilievo e braille.
- Conforme alla norma 81.70.
- Fissaggio su piastra tramite apposito anello d'arresto.

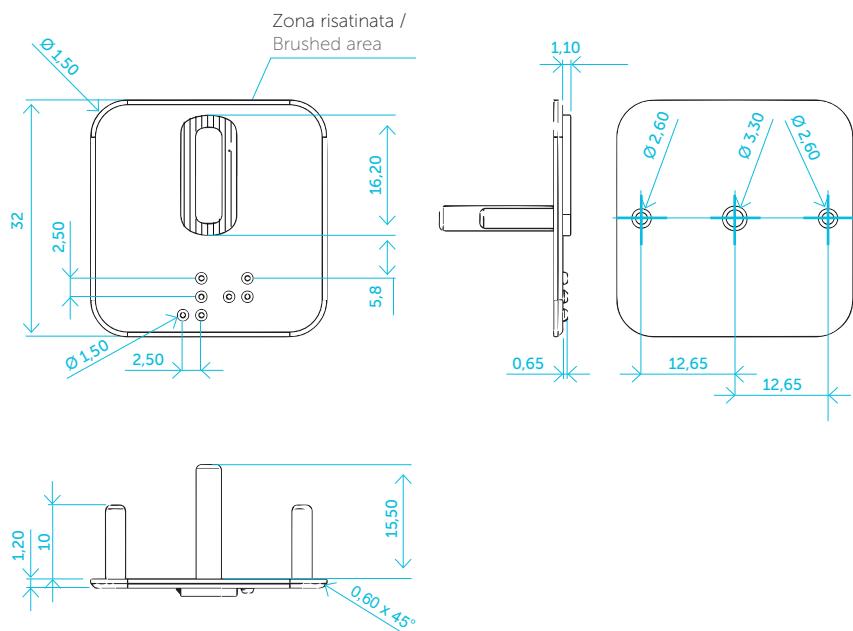


TAG SLIM 25X33 mm

MAIN FEATURES

- Painted zamak plate.
- Brushed tactile legend and braille.
- Complying with the 81.70 standards.
- Fixing on faceplate by a dedicated stop ring.

DIMENSIONI / DIMENSIONS



Esempi di legende disponibili / Some available symbols



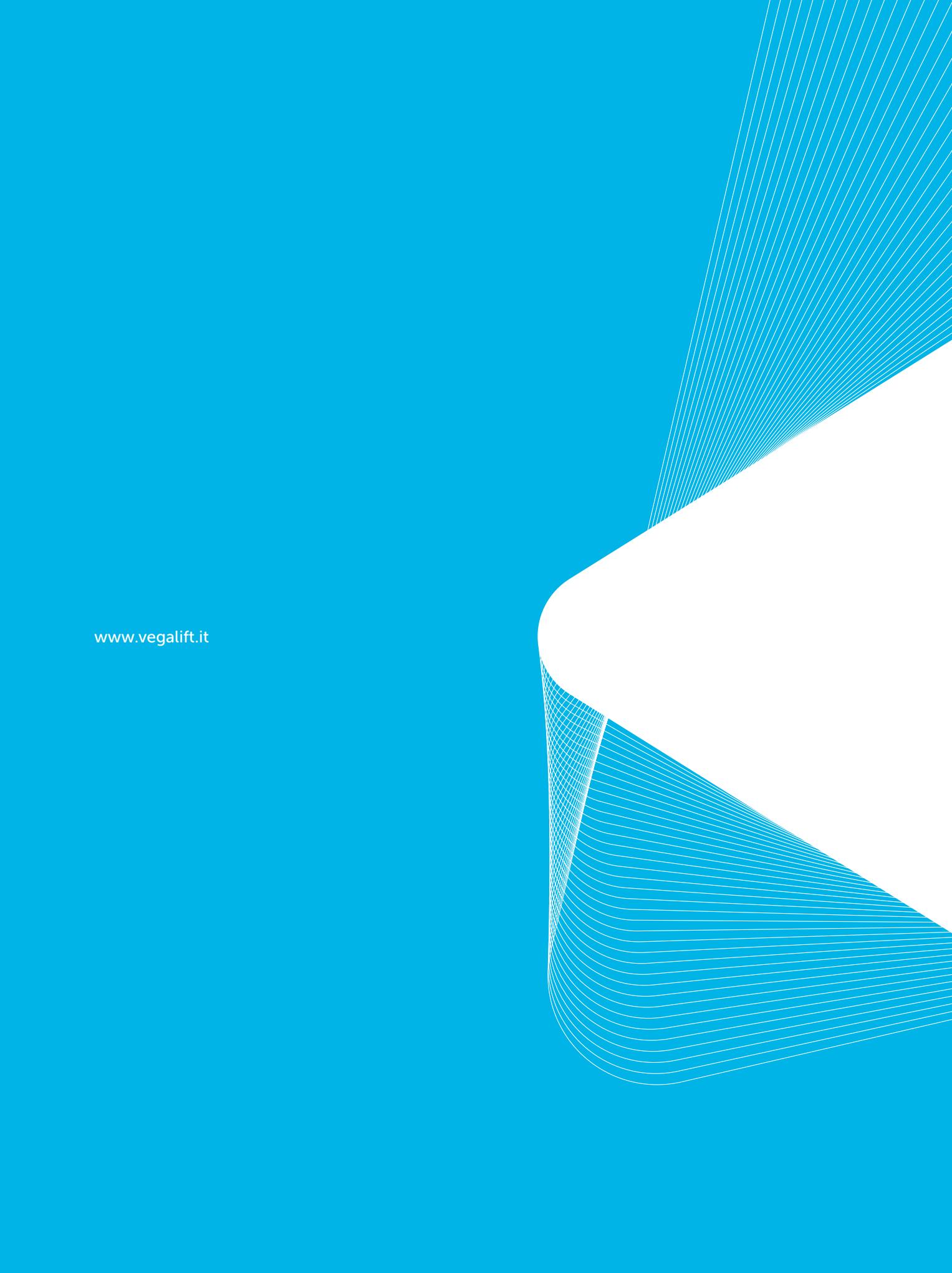




VEGA srl
Via degli Appennini 11/13
63845 Ponzano di **FERMO** (FM) ITALY
tel. +39.0734.631941
fax +39.0734.636098
p.iva 01578140442
info@vegalift.it | www.vegalift.it

New York - Porto Alegre - London - Frankfurt - Moscow - Shanghai



The background features a large, smooth, light blue curve that sweeps from the bottom right towards the top left. Overlaid on this curve are numerous thin, white, parallel lines that create a sense of depth and texture, resembling a stylized architectural or engineering drawing.

www.vegalift.it